

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 102 (1984)
Heft: 263

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 21.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

LA
306

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 55,-, halbj. Fr. 33,-, Ausland Fr. 70,- jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 60 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 55,-, un semestre fr. 33,-, étranger fr. 70,- par an
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 60 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 263 – 3989

Bern, Freitag, 9. November 1984
Berne, vendredi, 9 novembre 1984

102. Jahrgang
102e année

No 263 – 9. 11. 1984

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio
Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn,
Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh.,
St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais,
Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre
pubblicazioni legali

Antrag auf Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages
für das Gipser- und Malergewerbe des Kantons Freiburg – Requête à fin
d'extension du champ d'application de la convention collective de travail
du 1er janvier 1983 pour les travaux de plâtrerie et peinture du canton de
Fribourg.

Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung – Autorisation d'exploiter
l'assurance – Autorizzazione d'esercizio dell'assicurazione.

Mitteilung an die Anleger des «Schoop Reiff Fonds».

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento
di società e diffida ai creditori.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRGv – Diffida secondo l'art. 89 ORC.

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

GATT Code des normes: Notifications.

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

30. Oktober 1984
Wegmüller AG, in Regensdorf, Handel mit Faltdüren (SHAB
Nr. 144 vom 24. 6. 1983, S. 2201). Statuten am 26. 7. und 30. 8. 1984
geändert. Neuer Zweck: Handel mit sowie Fabrikation und Montage
von Faltdüren, Glas-Faltdüren, Wintergärten, Balkon- und Sitz-
platzverglasungen und ähnlichen Abschlussystemen und Zubehör
sowie Übernahme von Vertretungen. Alfred Wegmüller, bisher einzi-
ges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident und Delegier-
ter des VR mit Einzelunterschrift; Willi Wegmüller, von und in Regens-
dorf, und Paul Schwarz, von und in Regensdorf. Neues Geschäfts-
domizil: Niederhaslistrasse 137, Watt.

30. Oktober 1984
Charles Fuglister Aktiengesellschaft, in Dietikon, Gemüse, Kern-
und Steinobst (SHAB Nr. 182 vom 6. 8. 1980, S. 2636). Walter Alois
Wuest ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden;
seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich
Vizepräsident desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Walter
Hostettler, nun in Zollikon; seine Prokura ist demnach erloschen. Wal-
traud Fuglister, nun in Bergdietikon, ist nicht mehr Vizepräsidentin
des VR, bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Kollektiv-
unterschrift zu zweien. Es wohnen nun: Charles Fuglister, Präsident
des VR, in Bergdietikon, und Victor Fuglister, Mitglied des VR, in
Riehen. Neues Geschäftsdomizil: Hagackerstrasse 9.

30. Oktober 1984
S.G. Warburg Bank AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1984,
S. 803). Die Unterschrift von Michael Klee ist erloschen.

30. Oktober 1984
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Zürich 1. (SHAB
Nr. 196 vom 23. 8. 1984, S. 3030). Es sind 392 418 neue auf den Inha-
ber lautende Genussscheine (Partizipationsscheine) zu Fr. 20 ausge-
geben worden, so dass nun deren 6 744 720 bestehen, welche gleiche
Rechte auf Anteil am Reingewinn und am Liquidationserlös gewähren
wie Aktien sowie ein statutarisch näher umschriebenes Recht auf
Bezug neuer Aktien bzw. neuer Genussscheine (Partizipations-
scheine).

30. Oktober 1984
Finanz AG Zürich, in Zürich 1. Finanzgeschäfte aller Art (SHAB
Nr. 142 vom 21. 6. 1984, S. 2230). Die Unterschrift von Christian
Bachmann ist erloschen.

30. Oktober 1984
Ewaz AG, in Zürich 4. Elektrohaushaltsgeräte (SHAB Nr. 72 vom
26. 3. 1984, S. 1050). Giovanni Colombo, Mitglied des VR (Verwal-
tungsrates), ist nun Präsident desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-
unterschrift, sondern nun Einzelunterschrift. Max Jaggi ist nicht mehr Präsi-
dent des VR; er bleibt jedoch Mitglied desselben und führt nicht mehr
Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien, aus-
schliesslich mit Giovanni Colombo (vorgenannt).

30. Oktober 1984
Balro AG, in Zuzikon, Waren aller Art (SHAB Nr. 234 vom
6. 10. 1977, S. 3201). Dr. Clemens Sager ist aus dem Verwaltungsrat
ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

30. Oktober 1984
Burger Aktiengesellschaft, in Zürich 5, Normmöbel (SHAB
Nr. 165 vom 17. 7. 1980, S. 2402). Erna Abramowitz und Ralf Abra-
mowitz sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unter-
schriften erloschen. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis:
Ursula Abramowitz, von Zürich, in Geroldswil.

30. Oktober 1984
Inauen & Koch AG, in Uster, Strassen- und Tiefbauunternehmung
(SHAB Nr. 210 vom 11. 9. 1981, S. 2894). Emil Inauen ist nicht mehr
Präsident des VR (Verwaltungsrates), bleibt jedoch Mitglied desselben.
Konrad Koch, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; die
beiden Genannten führen weiter Einzelunterschrift.

30. Oktober 1984
Kriews + Partner AG, in Zürich 2, Ingenieurarbeiten, statische
Berechnungen, Bauleitungen usw. (SHAB Nr. 271 vom 18. 11. 1980,
S. 3769). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug
(SHAB Nr. 249 vom 24. 10. 1984, S. 3774) im Handelsregister des
Kantons Zürich vom Amtes wegen gelöscht.

30. Oktober 1984
Robert Strässle & Co in Liquidation, in Zürich 8, Kommandit-
gesellschaft, Zentralheizungen (SHAB Nr. 235 vom 10. 10. 1975,
S. 2704). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

30. Oktober 1984
IBC M. Sommerhalder, in Zürich, Hardgutstrasse 20, Einzelfirma
(Neueintragung). Inhaber: Martin Sommerhalder, von Schlossrued,
in Zürich 9. Kaufmännisches Beratungsbüro sowie Handel mit Waren
aller Art.

30. Oktober 1984
Tobler Grafik, in Dürnten, Breitenmattstrasse 3, Oberdürnten,
Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Viktor Albert Tobler, von
Roggwil TG, in Dürnten. Herstellung von grafischen Erzeugnissen,
insbesondere Drucksachen und Schildern, sowie Ausführung sämtli-
cher für die Werbung benötigten gestalterischen Arbeiten.

30. Oktober 1984
Robert Bachmann, in Dietikon, Bürsten und Korbwaren (SHAB
Nr. 25 vom 31. 1. 1951, S. 268). Diese Firma ist infolge Geschäftsauf-
gabe erloschen.

30. Oktober 1984
China-Laden, Kai-Tong Chiu, in Winterthur, Waren aller Art aus
China und Hongkong (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1984, S. 654). Neue
Adresse: Wartstrasse 14.

30. Oktober 1984
Dal Bosco + Zingg AG, Zweigniederlassung in Feuer-
thalen, Hoch- und Tiefbauarbeiten (SHAB Nr. 200 vom
29. 8. 1983, S. 3005), mit Hauptsitz in Schaffhausen. Bruno Dal Bosco,
Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Neuhausen am Rhein-
fall.

30. Oktober 1984
Hayek Engineering AG, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 2,
Unternehmensberatung (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1984, S. 20), mit
Hauptsitz in Meisterschwanden. Kollektivprokura zu zweien hat neu:
Hans Peter Zwahlen, von Matten bei Interlaken, in Maur.

30. Oktober 1984
Bau- und Siedlungsgenossenschaft Vitasana, in Zürich 12 (SHAB
Nr. 205 vom 3. 9. 1979, S. 2826). Arnold Haug ist nicht mehr Kassier
der Verwaltung, sondern nun Vizepräsident desselben; er führt weiter
Kollektivunterschrift. René Kunz ist nicht mehr Vizepräsident der
Verwaltung, bleibt jedoch Mitglied desselben; seine Unterschrift ist
erloschen. Hans Furrer, von Hinwil, in Zürich, Mitglied der Verwal-
tung, ist nun Kassier desselben; er führt nun Kollektivunterschrift.
Präsident oder Vizepräsident führt mit dem Kassier, Kassier oder
Geschäftsführer Kollektivunterschrift.

30. Oktober 1984
Modeagentur Rewa AG, bisher in Opfikon (SHAB Nr. 214 vom
14. 9. 1983, S. 3202). Die Generalversammlung vom 26. 10. 1984 hat
die Statuten geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Obstgarten-
strasse 36, Zürich 6.

30. Oktober 1984
Gruba AG, in Zürich 7, Liegenschaften (SHAB Nr. 267 vom
16. 11. 1982, S. 3665). Hersch Josselowitsch ist infolge Todes aus dem
VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues
einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Peter Jositsch, von
Geroldswil, in Oberengstringen.

30. Oktober 1984
Rudolf Hochstrasser, in Stäfa, Lebensmittel, Früchte und Gemüse
(SHAB Nr. 100 vom 2. 5. 1983, S. 1470). Die Firma ist infolge Verkaufes
des Geschäftes erloschen.

30. Oktober 1984
Schoop & Co, in Opfikon, Kommanditgesellschaft, Artikel für die
Innendekoration (SHAB Nr. 298 vom 23. 12. 1981, S. 4033). Neu
führt Einzelunterschrift: Willi Hirschi; seine Prokura ist erloschen.

30. Oktober 1984
Sergio Rivola, Weinhandlung, in Zürich, Dachslernstrasse 91, Ein-
zelfirma (Neueintragung). Inhaber: Sergio Rivola, italienischer
Staatsangehöriger, in Zürich 9. Handel mit Weinen.

30. Oktober 1984
The Chase Manhattan Bank (National Association), New York, Zweig-
niederlassung Zürich, in Zürich. Unter dieser Firma hat «The Chase
Manhattan Bank (National Association)», eine Gesellschaft nach dem
Rechte der USA, mit Hauptsitz in New York (USA) und erster
schweizerischer Zweigniederlassung in Genf (SHAB Nr. 220 vom
20. 9. 1984, S. 3367), in Zürich eine Zweigniederlassung errichtet.
Adresse: Genferstrasse 24, Zürich 2. Zweck der Gesellschaft: Betrieb
einer Bank. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch William M.
Rowan, Bürger der USA, in Vandœuvre, Direktor mit Einzelunter-
schrift, sowie Annemarie Hickmann, Bürgerin der USA, in Zürich,
Direktorin der Zweigniederlassung Zürich; Walter Giger, von Quar-
ten, in Uitikon, und Cyril A. Escher, von Basel, in Liestal; alle drei mit
Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Oktober 1984
Ferfi AG, in Laufen-Uhwiesen, Chlosterberg, Uhwiesen, c/o
Peter Sieber, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum:
25. 10. 1984. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Lie-
genschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien
zu Fr. 1000. Beabsichtigt, die Liegenschaft Grundbuch-Nr. 3396 an
der Hochstrasse 259 in Schaffhausen zum Preise von Fr. 820 000 zu
erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre:
im SHAB oder, falls Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungs-
rat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzel-
unterschrift: Peter Robert Hofmann, von Zürich und Bütschwil, in
Boppelsen.

30. Oktober 1984
Transparent AG, in Zürich 5, Materialien und Erzeugnisse im
Bekleidungssektor (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1984, S. 3737). Neu hat
Einzelpokura: Karin Bollinger, von Wiesendangen, in Zürich.

30. Oktober 1984
Brunnengenossenschaft Rumlikon, in Russikon (SHAB Nr. 58
vom 10. 3. 1983, S. 801). Statuten am 21. 5. 1984 geändert. Für die
Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften deren Mitglieder persö-
nlich und solidarisches.

30. Oktober 1984
Alpgesellschaft Wald AG, in Wald, Verbesserung der Viehzucht
namentlich durch Alpwirtschaft (SHAB Nr. 245 vom 18. 10. 1972,
S. 2703). Otto Honegger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschie-
den; seine Unterschrift ist erloschen. Albert Hess ist nicht mehr Vize-
präsident des VR, sondern Präsident desselben; die Charge Alpmeis-
ter fällt weg. Jakob Keller ist nicht mehr Aktuar des VR, sondern
Vizepräsident desselben; die beiden Letztgenannten führen weiter
Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR und zugleich
Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien: Konrad Honegger, von
und in Wald ZH. Neues Geschäftsdomizil: Hittenberg, bei Albert
Hess.

30. Oktober 1984
Crystal Hotels und Restaurations AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 26
vom 1. 2. 1980, S. 361). Hans M. Wettstein ist aus dem VR (Verwal-
tungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mit-
glieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Steiner, von
und in Zürich, und Heinrich Baumann, von Attelwil, in Trelex.

30. Oktober 1984
Prewag AG, in Egg, Kunststoff-Formteile (SHAB Nr. 210 vom
9. 9. 1983, S. 3145). Hans Angst ist aus dem VR (Verwaltungsrat) aus-
geschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Jakob Blumer ist nicht
mehr Delegierter des VR, sondern nun Präsident desselben; er führt
weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunter-
schrift: Heidi Blumer; ihre Prokura ist demnach erloschen.

30. Oktober 1984
Harling Investment AG, in Zürich 1, Beteiligungen an anderen
Gesellschaften und Unternehmungen (SHAB Nr. 174 vom
30. 7. 1982, S. 2478). Die Generalversammlung vom 6. 7. 1984 hat die
Fusion mit der «Harling Finance Corporation», in Zug, beschlossen.
Aktiven und Passiven gehen im Sinne von Art. 748 OR an die «Harling
Finance Corporation», in Zug, über. Die Harling Investment AG ist
aufgelöst.

30. Oktober 1984

Merissa Howald AG, Zweigniederlassung in Zürich 4, Schaustellergeschäfte aller Art (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1982, S. 2150), mit Hauptsitz in Basel. Die Firma der Gesellschaft lautet neu: «M. Howald AG». Dementsprechend lautet die Firma dieser Zweigniederlassung nun: **M. Howald AG**. Die Unterschrift von Merissa Howald ist erloschen. Rolf Howald führt seine Einzelunterschrift: Rolf Howald, von Thörigen, in Basel, einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

30. Oktober 1984

Merissa Howald AG, Zweigniederlassung in Winterthur 1, Schaustellergeschäfte aller Art (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1982, S. 2150), mit Hauptsitz in Basel. Die Firma der Gesellschaft lautet neu: «M. Howald AG». Dementsprechend lautet die Firma dieser Zweigniederlassung nun: **M. Howald AG**. Die Unterschrift von Merissa Howald ist erloschen. Rolf Howald führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als Filialleiter und Direktor, sondern nun als einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

30. Oktober 1984

G. Watkins and Associates AG, in Zürich 6, Dienstleistungen im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung (SHAB Nr. 207 vom 8. 9. 1981, S. 2857). Statuten am 22. 10. 1984 revidiert. Durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 60 000 auf Fr. 110 000 erhöht worden; es ist eingeteilt in 220 Namenaktien zu Fr. 500 und voll liberriert. Im weiteren wurden 425 auf den Namen lautende Genuss-Scheine (Partizipationsscheine) zu Fr. 1000 ausgegeben, die nach Massgabe der Statuten ein Vorrecht bei der Dividendenausschüttung gegenüber den Aktionären und einen privilegierten Anspruch auf einen Anteil am Liquidationsergebnis gewähren. Die Mitteilungen erfolgen nun brieflich und im SHAB. Das Verwaltungsratsmitglied Rende Watkins und der Einzelunterschriftsberechtigte Gordon George Watkins wohnen nun in Zürich.

30. Oktober 1984

Telcor AG, Terminal + Computer-Systeme, in Kilchberg (SHAB Nr. 204 vom 3. 9. 1982, S. 2861). Die Generalversammlung vom 12. 10. 1984 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 250 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 400 000 auf Fr. 650 000, zerlegt in 650 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberriert. Karl Emil Andermatt ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jürg Aschmann, von Kilchberg ZH und Horgen, in Kilchberg ZH, und Willi Streuli; Prokura des letzteren erloschen. Hans-Georg Dolf, Präsident des VR und Direktor, wohnt nun in Kilchberg ZH.

Bern - Berne - Berna

Büro Aarberg

15. Oktober 1984

Bitterlin EDV-Beratung, in Schüpfen. Inhaber der Firma ist Roland Bitterlin, von Rickenbach BL, in Schüpfen. Beratung, Evaluation, Planung, Ausbildung und Einführung für Klein- und Mittelbetriebe im EDV-Bereich. Oberdorfstrasse 428.

30. Oktober 1984

Revisia-Treuhand Burkhard, Schütz AG, Filiale Aarberg, Zweigniederlassung in Aarberg. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Revisia-Treuhand Burkhard, Schütz AG», mit Sitz in Biel BE, welche die Ausübung von Kontrollstellmandaten, Durchführung von Revisionen, Führung von Buchhaltungen, Abschluss- und Steuerberatung sowie übrige Treuhandfunktionen bezweckt und ursprünglich am 14. Januar 1981 im Handelsregister von Biel eingetragen wurde (letzte Publikation im SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1984, S. 207), mit Beschluss des VR (Verwaltungsrates) vom 23. September 1984 in Aarberg eine Zweigniederlassung errichtet. Für die Zweigniederlassung zeichnen mit Einzelunterschrift der VR-Präsident Walter Burkhard, von Lützelhof, in Orpund, und der Vizepräsident des VR René Schütz, von Sumiswald, in Dotzigen. Geschäftsführer mit Einzelprokura ist Ulrich Ritter, von Biel BE und Bözingen, in Finsterhennen. Geschäftssitz: Bahnhofstrasse 1.

Büro Bern

30. Oktober 1984

Marius Thürliger Himal Travel, in Bern. Inhaber der Firma ist Marius J. Thürliger, von Jaun, in Schliern, Gemeinde Köniz. Organisation und Durchführung von Reisen nach Nepal. Lindenrain 1a.

30. Oktober 1984

Eigentümergeinschaft der Siedlung Halen, in Halen-Stuckisshaus, Gemeinde Kirchliedach, Verein (SHAB Nr. 237 vom 10. 10. 1984, S. 3602). Richtige Sitzbezeichnung: Halen-Herrenschwand, Gemeinde Kirchliedach (behördliche Umbenennung).

30. Oktober 1984

Genossenschaft Klubhaus Halen, in Halen-Herrenschwand, Gemeinde Kirchliedach (SHAB Nr. 237 vom 10. 10. 1984, S. 3602). Hans Muhlethaler, Kassier der Verwaltung, wohnt in Halen 43, Post Herrenschwand, Gemeinde Kirchliedach, wo sich auch das Domizil der Genossenschaft befindet (behördliche Umbenennung).

30. Oktober 1984

Rud. Horisberger in Nachlassliquidation, in Wohlen bei Bern (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1975, S. 3128). Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

30. Oktober 1984

Linder & Lötscher AG, in Bern, Elektroanlagen usw. (SHAB Nr. 219 vom 19. 9. 1984, S. 3349). Es wohnen nun: Alfred Spring in Belp und Robert Lötscher in Spiegel, Gemeinde Köniz, Mitglieder des Verwaltungsrates.

30. Oktober 1984

Mövenpick AG Bern, in Bern, Restaurants usw. (SHAB Nr. 190 vom 16. 8. 1984, S. 2942). Die Prokura von Robert Wüthrich ist erloschen.

30. Oktober 1984

Hans Bracher AG, Garten- und Sportplatzbau, in Bern (SHAB Nr. 102 vom 2. 5. 1980, S. 1470). Die Prokura von Diethard Herbst ist erloschen.

30. Oktober 1984

Regio Verlag AG, in Bern. Mit Statuten vom 22. Oktober 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Ausübung von Wettbewerbs- und regionalen Bereich durch Herstellung und Verbreitung von Werbeträgern. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Immobilien erwerben und veräußern. Das mit Fr. 35 000 liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt gemäss Sacheinlagevertrag vom 22. Oktober 1984 das Verwertungsrecht für das «Operat-System» (aus einem Telefonverzeichnis bestehendes und ein unbeschriebenes alphabetisches Adressverzeichnis enthaltendes Werbehilfsmittel mit Auskünften für den Benutzer und

Werbe-Beiblättern; am 27. Juni 1984 hinterlegte und unter Nr. 3508 eingetragene Marke) für das Gebiet des Kantons Bern mit Optionsrecht für das Gebiet der Kantone Basel-Stadt, Basel-Landschaft und Solothurn, zum Übernahmepreis von Fr. 35 000, der voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören an: Stephan Nüesch, von Balgach, in Ostermüden, Präsident; Erwin Geiger, von Basel, in Münchenbuchsee, Vizepräsident; und Heinz Röthlisberger, von Langnau im Emmental, in Rütli bei Lyssach; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Münzgraben 2, Advokaturbüro Stephan Nüesch.

30. Oktober 1984

Ryffli-Immobilien-AG, in Bern (SHAB Nr. 227 vom 29. 9. 1983, S. 3362)

Betriebsaktiengesellschaft Vereinsdruckerei Bern, in Bern (SHAB Nr. 227 vom 29. 9. 1983, S. 3362)

Dem Verwaltungsrat gehört mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Beat Hans Bähler, von Bern, in Wabern, Gemeinde Köniz, Sekretär.

Büro Biel

30. Oktober 1984

Combitex AG (Combitex SA), bisher in Péry (SHAB Nr. 303 vom 29. 12. 1982, S. 4171). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Oktober 1984 wurde der Sitz nach Biel verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Herstellung und den Vertrieb von Maschinen und mechanischen Teilen auf dem Gebiet der Automation. Sie kann Liegenschaften erwerben und verkaufen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 1. Juli 1982. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 120 000, eingeteilt in 120 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Ihm gehören wie bisher an: Hans Huber, von Horben, in Vauflin, Präsident; Walter Hübscher, von Dottikon, in Biel BE, Sekretär, und Dante Di Flaviano, italienischer Staatsangehöriger, in Maglingen; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Mittelstrasse 22.

30. Oktober 1984

Hermes Cossi, in Biel, Betrieb des Kongresshausrestaurants (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1966, S. 3435). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. Oktober 1984

Mareva AG (Mareva SA), in Biel. Mit Statuten vom 24. Oktober 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verkauf, Vermittlung und Herstellung von Grundstoffen, Misch- und Endprodukten für die Wasserbehandlung, insbesondere Schwimmbadwasser, sowie für Verwender von Bakteriziden und algiziden Produkten oder solchen von allgemein antimikrobieller Wirkung. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Jean-Claude Junod, von Ste-Croix, in Les Hauts-Geneveys. Geschäftsdomizil: c/o Notariat T. Meister, Dufourstrasse 34.

30. Oktober 1984

Pell-Mod AG, in Biel. Mit Statuten vom 26. Oktober 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Lederbekleidung und Lederwaren. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften, Patente, Lizenzen erwerben, veräußern und verwalten. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, welche zu Fr. 25 000 (50%) liberriert sind. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Yvan Philippe Fankhauser-Marti, von Burgdorf, in Zofingen. Adresse: Hintergasse 2.

Bureau de La Neuveville

30. Oktober 1984

Pemamo SA, à La Neuveville, fabrication et vente de machines et de leurs parties constructives, etc. (FOSC du 10. 1. 1982, no 7, p. 84). L'administrateur Alfred Pécaut a démissionné; ses pouvoirs sont éteints.

Büro Thun

30. Oktober 1984

Läderach AG, in Thun, Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung sowie An- und Verkauf von Grundstücken (SHAB Nr. 91 vom 17. 4. 1984, S. 1355). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Oktober 1984 hat die Gesellschaft den Fusionsvertrag genehmigt, welcher am 8. Oktober 1984 mit der «Immobilien-Aktiengesellschaft Burgdorf», in Burgdorf, abgeschlossen wurde. Infolgedessen übernimmt die «Läderach AG» sämtliche Aktiven und Passiven der «Immobilien-Aktiengesellschaft Burgdorf» nach Massgabe von Art. 748 OR und gemäss Übernahmebilanz per 31. Dezember 1983, nämlich Aktiven von Fr. 1 611 629.25 und Passiven (Fremdkapital) von Fr. 1 186 540.70, so dass sich ein Aktivüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 425 088.55 ergibt. Durch Ausgabe von 400 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 800 000 auf Fr. 1 200 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist voll liberriert, indem vom Übernahmepreis Fr. 400 000 auf das Grundkapital angerechnet wurden. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 200 000, eingeteilt in 1200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft bezweckt nun nebst dem Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung sowie dem An- und Verkauf von Grundstücken und Liegenschaften neu auch den Betrieb, die Verwaltung und den Unterhalt von Geschäfts- und Wohnhäusern. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Luzern - Lucerne - Lucerna

30. Oktober 1984

Eschler Urania AG Ebikon, in Ebikon, Luzernerstrasse 30, 6030 Ebikon (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 30. 8. und 23. 10. 1984. Zweck: Handel mit und Fabrikation von technischen Artikeln, insbesondere des Sortiments der Eschler Urania AG (Eschler Urania SA). Grundkapital: Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Gemäss Sacheinlagevertrag

vom 30. August 1984 und Inventar per 30. Juni 1984 übernimmt die Gesellschaft von der Eschler Urania AG (Eschler Urania SA), in Zürich, das Warenlager der bisherigen Zweigniederlassung Ebikon im Werte von Fr. 368 005.20 zum Preise von Fr. 250 000, welcher Betrag voll an das Grundkapital angerechnet wird. Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Eschler Urania AG (Eschler Urania SA), in Zürich, weitere die bisherige Zweigniederlassung Ebikon betreffende Aktiven und Passiven von höchstens je Fr. 500 000 gemäss einer noch zu erstellenden Bilanz per 30. Juni 1984 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen brieflich oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Bernard Müller, von Oberhofen AG, in Embrach.

30. Oktober 1984

Grund & Mobil Verwaltungen AG, in Luzern, Mineralölprodukte (SHAB Nr. 35 vom 11. 2. 1972, S. 364). Statutenänderung vom 5. Oktober 1984. Neuer Zweck: Handel mit Produkten aller Art wie Mineralöl und Silikaterivaten; Verwertung von Rechten aller Art wie Schutzrechte und Verfahren; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen und Liegenschaften. Arthur Waser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Max Peterhans, von Fislisbach, in Oberwil bei Zug, Gemeinde Zug.

30. Oktober 1984

Kistag Kistenfabrik Schüpflheim AG, in Schüpflheim (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1983, S. 4186). Statutenänderung vom 27. Oktober 1984. Das Grundkapital von Fr. 600 000 wurde durch Ausgabe von 800 Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 400 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 500.

30. Oktober 1984

Technographia S.A., in Luzern, Materien auf dem Gebiet der Erziehung usw. (SHAB Nr. 141 vom 20. 6. 1977, S. 2023). Statutenänderung vom 29. Oktober 1984. Das Grundkapital von Fr. 50 000 wurde durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

30. Oktober 1984

Wasserversorgung Ballwil, in Ballwil. Genossenschaft (SHAB Nr. 258 vom 6. 11. 1981, S. 3490). Josef Frischkopf ist nicht mehr Aktuar, sondern neu Kassier; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neuer Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Alfons Knüsel, 1961, von Gisikon und Hohenrain, in Ottenhusen, Gemeinde Hohenrain.

30. Oktober 1984

Bootshaus-Genossenschaft Luzern in Liq., in Luzern, aufgelöst (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1984, S. 1524)

Bouwy AG, in Luzern, Waren aller Art, Naturprodukte, aufgelöst (SHAB Nr. 244 vom 19. 10. 1983, S. 3606)

Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen nun vor. Die Firmen werden gelöscht.

30. Oktober 1984

Futura Treuhand- & Revisionsgesellschaft AG Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1984, S. 604). Die Prokura von Albert Litschi ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Beatrice Zumbühl, von Kriens und Littau, in Kriens.

30. Oktober 1984

Jugendheim Bruder Klaus Lungern, Luzern, in Luzern, Genossenschaft (SHAB Nr. 248 vom 22. 10. 1980, S. 3449). Paolo Brenni und Josef Boog sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident mit Einzelunterschrift ist Erich Häring, von Neuhausen am Rheinfall, in Luzern. Robert Bucher, nun von Luzern und Malers, in Luzern, bisher Mitglied ohne Unterschrift ist nun Kassier mit Einzelunterschrift.

30. Oktober 1984

Wesag AG, in Rothenburg, Handelsgeschäfte, Liegenschaften, Beteiligungen (SHAB Nr. 23 vom 28. 1. 1983, S. 322). Doris von Werra ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Robert von Werra, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet weiterhin einzeln.

30. Oktober 1984

Salomon Skibindungen AG, in Kriens (SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1983, S. 2203). Statutenänderung vom 25. Oktober 1984. Die Firma lautet nun: **Salomon (Schweiz) AG Salomon (Suisse) SA**. Neuer Zweck: Fabrikation, Import und Export von sowie Handel mit Salomon Skibindungen, Sportartikeln und verwandten Produkten; Beteiligungen; Verwaltung von Vermögenswerten; Erwerb, Finanzierung, Erstellung, Verwaltung oder Veräußerung von Liegenschaften; Übernahme und Vergabe von Vertretungen; Tätigung von Patent- und Lizenzgeschäften; Vertretung des französischen Mutterhauses in Anney für die Tätigkeit im Rahmen des Gesellschaftszweckes auf dem Gebiete der Schweizerischen Eidgenossenschaft.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

29. Oktober 1984

Disa Elektro AG, in Sarnen, Fabrikation von und Handel mit elektrischen Apparaten usw. (SHAB Nr. 227 vom 29. 9. 1983, S. 3364). Jakob Hösl, von Haslen, in Sarnen, wurde zum neuen Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ernannt.

30. Oktober 1984

Bucher, Otto, in Kerns, Zimmerei und Treppenaubau, Erstellung schlüsselfertiger Bauten (SHAB Nr. 52 vom 2. 3. 1956, S. 575). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

30. Oktober 1984

Skilift Klostermatte AG, in Engelberg (SHAB Nr. 76 vom 3. 4. 1975, S. 870). Kandid Fehr, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident des VR mit Einzelunterschrift ist Paul Amstutz, von und in Engelberg.

Glarus - Glaris - Glarona

30. Oktober 1984

Interpatent AG, in Glarus, Beteiligungen an Patent- und Lizenzverwertungsgesellschaften (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1984, S. 3570). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. Oktober 1984 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 5 546 000 auf Fr. 5 729 000 erhöht durch Neuausgabe von 183 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 5 729 000, eingeteilt in 5729 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

30. Oktober 1984

Hartwig & Kentner AG, in **Niederurnen**, Handelsgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1984, S. 3131). Dr. Karl Strässle, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde in den VR gewählt: Dr. Otto Gerber, von Schangnau, in Lenzburg.

30. Oktober 1984

Intergranit AG, in **Glarus** (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1981, S. 1568). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Oktober 1984 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Oweca Petrol AG** und bezweckt nun: Handel mit Mineralölprodukten und alle damit verbundenen Geschäfte und finanziellen Transaktionen; sie kann sich ferner an Unternehmen ähnlicher oder anderer Art beteiligen.

30. Oktober 1984

Joseph Egli A.G., in **Obernurnen**, Planungs-, Projektierungs- und Generalunternehmungsaufträge (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1984, S. 2103). Die Unterschrift von Rolf Bolli, Vizedirektor, ist erloschen.

30. Oktober 1984

Susatronic Engineering AG, in **Obernurnen**, technische Artikel, Apparaturen und Anlagen (SHAB Nr. 149 vom 30. 6. 1983, S. 2276). Die Unterschrift von Rolf Bolli, Vizedirektor, ist erloschen.

30. Oktober 1984

Linde-Seminare AG, in **Engi**, methodische Seminare System Linde, Büchertube mit Verlag (SHAB Nr. 225 vom 28. 9. 1982, S. 3099). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist jetzt voll einbezahlt.

Zug – Zoug – Zugo

30. Oktober 1984

MFC Management & Financial Consultants AG, in **Zug** (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1983, S. 121). Dr. Werner Jann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Paul J. Koch, bisher Präsident und Delegierter, ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

30. Oktober 1984

Drivela AG, in **Zug**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. Oktober 1984, Zweck: Druck, Verlag und Vertrieb von Druckschriften aller Art; kann sich an andern Gesellschaften beteiligen sowie Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Jean-Pierre Grimbühler, von Zürich, in Oberwil, Gemeinde Zug. Domizil: Widenstrasse 41 c/o Jean-Pierre Grimbühler, 6317 Oberwil, Gemeinde Zug.

30. Oktober 1984

Dobber Sportsware Corporation AG, in **Zug**, Handel mit und Herstellung von Textilien usw. (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1983, S. 2855). Dr. Michael Werder, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Zürich.

30. Oktober 1984

Jos. Anton Hess Söhne, in **Unterägeri**, Tuch, Manufakturen, Konfektion, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 10. 7. 1940, S. 1247). Die Gesellschaft ist seit 1975 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

30. Oktober 1984

Investop AG, in **Zug**, Beteiligung und Finanzierung von Firmen usw. (SHAB Nr. 63 vom 15. 3. 1984, S. 924). Jan E. Berglund, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR wurden gewählt: Curt Löhrstörn, schwedischer Staatsangehöriger, in Stockholm (S), und Dr. Hans-Rudolf Stäger, von Kreuzlingen, Triboingen und Zürich, in Zürich, beide mit Einzelunterschrift, sowie Ingrid Agarwal, schwedische Staatsangehörige, in Stockholm (S), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Erich Gayler, bisher Mitglied, ist nun Präsident des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift.

30. Oktober 1984

Filtrat AG, in **Steinhausen**, Produktion und Konstruktion von Geräten usw. (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1979, S. 1515). Elmer von Gundelfingen, Präsident, und Dr. Hans Weymuth sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von Elmer von Gundelfingen ist erloschen. Franz Suess, nun einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Schindlégli.

30. Oktober 1984

Winter Partners, Inhaber J. Winter & Co, bisher in **Zürich**, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 11. 6. 1981, S. 1866). Sitz nun: Zug. Gesellschaftsbeginn: 1. 9. 1972. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Dr. Jürg B. Winter, von Genf, in Vandœuvre. Kommanditäre: Johann Georg Güttinger, von Gossau ZH, in Fällanden, mit einer Kommanditsumme von Fr. 30 000, und Dr. Gerhard Rüdgiger Kutter, nun Bürger von und in Küssnacht ZH, mit einer Kommanditsumme von Fr. 135 000. J. G. Güttinger zeichnet kollektiv zu zweien, Dr. G. R. Kutter einzeln. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Dr. Peter Nuss, von und in Zürich, und Erich Wintisch, von Uster, in Zürich. Unternehmensberatung. Übernahm Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Winter Partners», in Zürich, Adresse: Alpenstrasse 9, 6300 Zug.

30. Oktober 1984

Mode Primavera AG, in **Cham**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 29. Oktober 1984. Zweck: Handel mit Damen- und Herrenkonfektion sowie mit Modeartikeln der Bekleidungsindustrie; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Bernadette Figlioli-Egger, von Eggersriet SG, in Cham, Präsidentin (ohne Zeichnungsbefugnis), Antonio Figlioli-Egger, italienischer Staatsangehöriger, in Cham, Delegierter mit Einzelunterschrift, und Karl Zeller-Scheuber, von Zürich, in Walchwil, ohne Zeichnungsbefugnis. Domizil: Neudorf-Center, 6330 Cham.

30. Oktober 1984

Walona AG, in **Zug**, Vermögens- und Kapitalverwaltung usw. (SHAB Nr. 35 vom 13. 2. 1981, S. 476). Auflösung durch Generalversammlung vom 29. Oktober 1984. Die Liquidation wird unter der Firma **Walona AG** in Liquidation durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dario Ghisleni, von Zürich, in Rapperswil SG, bisher einziger Verwaltungsrat.

30. Oktober 1984

Freiburghaus Unternehmungen, in **Oberwil**, Gemeinde **Zug**, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1984, S. 605). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

30. Oktober 1984

Gefin Holding AG, in **Zug**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 11. und 24. Oktober 1984. Zweck: Beteiligung an anderen Gesellschaften. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Lucio Velo, von und in Bellinzona. Domizil: Alpenstrasse 9, c/o Fidimast Truhand AG, 6300 Zug.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Fribourg

30. Oktober 1984

Balger Holding S.A., à **Fribourg**, boulevard de Pérolles 8, c/o Me Raymond Guny, notaire. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29. 10. 1984. But: l'administration des participations financières, industrielles, commerciales, mobilières et immobilières. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Michel Lüthi, de Rohrbach, à Lausanne, est administrateur unique, avec signature individuelle.

30. Oktober 1984

Ilford A.G., à **Fribourg**, fabrication et vente de produits pour la photographie, etc. (FOSC du 14. 6. 1984, no 136, p. 2136). Dr. Albin Knecht, de Döttingen, à Londres (GB), a été nommé administrateur, avec signature collective à deux. Dr. Alfred Roulier (inscrit) a été nommé sous-directeur, avec signature collective à deux; sa procuration est éteinte.

30. Oktober 1984

Addison Tools S.A., à **Fribourg**, commerce d'outils, engins et fournitures, etc. (FOSC du 16. 2. 1977, no 39, p. 523). **Jubilée Concessionnaires S.A.**, à **Fribourg**, commerce d'outils, machines, engins et fournitures, etc. (FOSC du 4. 2. 1981, no 27, p. 364).

Berli SA, à **Fribourg**, diffusion de littératures économiques, etc. (FOSC du 18. 1. 1982, no 13, p. 164).

Powerbender S.A., à **Fribourg**, commerce d'outils, engins et fournitures, etc. (FOSC du 9. 7. 1984, no 157, p. 2461).

L'administrateur Christian Giger est actuellement domicilié à Genève.

30. Oktober 1984

Madela S.A., à **Fribourg**, société immobilière, etc. (FOSC du 1. 9. 1983, no 203, p. 3044). L'administrateur Dr. Otto Stich a démissionné; sa signature est radiée. Edith Nobel-Rüfeli, d'Amden, à Muttenz, a été nommée administratrice et présidente, avec signature collective à deux.

30. Oktober 1984

La Châtelaine S.A., à **Fribourg**, investissements, participations, etc. (FOSC du 19. 5. 1981, no 113, p. 1612). L'administrateur Jean-Aloys Andrey a démissionné; sa signature est radiée. Michel Vez (inscrit) devient administrateur unique et continue à signer individuellement. Nouvelle adresse: boulevard de Pérolles 55, c/o Fiduconsult SA.

30. Oktober 1984

Retz Holding S.A., à **Fribourg**, participations, etc. (FOSC du 3. 10. 1977, no 231, p. 3171). L'administrateur Jean-Aloys Andrey a démissionné; sa signature est radiée. Michel Vez, de Seiry, à Fribourg, a été nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: boulevard de Pérolles 55, c/o Fiduconsult SA.

30. Oktober 1984

Deltaglass S.A., à **Fribourg**, commerce de verres trempés, etc. (FOSC du 26. 7. 1982, no 170, p. 2416). L'administrateur Thomas A. Rosko a démissionné; sa signature est radiée.

Büro Murten (Bezirk See)

24. Oktober 1984

Amrein & Flühmann TV AG, in **Murten**, Betrieb eines Fachgeschäftes für Unterhaltungselektronik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 276 vom 24. 11. 1977, S. 3767). Der Verwaltungsrat besteht neu aus: Otto Flühmann, von Neueneegg, in Murten, Präsident, bisher Sekretär; Fritz Amrein, von Portobello, in Meyriez, Vizepräsident, bisher Präsident, und Edith Flühmann, von Neueneegg, in Murten, Sekretärin (neu). Der Präsident zeichnet einzeln, der Vizepräsident und die Sekretärin zeichnen kollektiv zu zweien.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

30. Oktober 1984

Kevag Kehrichtverwertung AG Düringen, in **Düringen** (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1983, S. 3756). Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsberechtigung: Jean-Pierre Brighen, von Mellingen, in Visp.

30. Oktober 1984

Käserigenossenschaft St. Antoni, in **St. Antoni**, Genossenschaft (SHAB Nr. 239 vom 12. 10. 1978, S. 3143). Josef Nösbberger, Präsident, und Fritz Tschannen, Vizepräsident, sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Anton Brügger, von St. Antoni, in Sellenried, St. Antoni, bisher Beisitzer, ist jetzt Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Bruno Fasel, von St. Antoni, in Oberwinterlingen, St. Antoni, bisher Beisitzer, ist jetzt Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Oktober 1984

Hermann Andrey AG, in **Düringen**, Betrieb einer mechanischen Werkstätte (SHAB Nr. 91 vom 20. 4. 1977, S. 1254). Neue Adresse infolge Neummerierung der Liegenschaften: Chännelemattstrasse 17.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Balsthal

30. Oktober 1984

Von Roll AG, Departement Gussprodukte, **Klus**, Zweigniederlassung in **Balsthal** (SHAB Nr. 123 vom 28. 5. 1984, S. 1936), mit Hauptsitz in Gerlafingen. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Hans Sägger, von Aarwangen, in Oensingen.

30. Oktober 1984

Von Roll AG, Departement Maschinen und Fördertechnik, **Klus**, Zweigniederlassung in **Balsthal** (SHAB Nr. 69 vom 22. 3. 1984, S. 1012), mit Hauptsitz in Gerlafingen. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Hans Sägger, von Aarwangen, in Oensingen.

Büro Bucheggberg in Solothurn

26. Oktober 1984

Auto Berger, in **Bibern**. Inhaber der Firma ist Rolf Berger, von Bibern und Wattenwil, in Bibern. Autogarage sowie Handel mit Motorfahrzeugen; Betrieb einer Autoreparaturwerkstatt. Hessigkofenstrasse 65.

Büro Lebern in Solothurn

30. Oktober 1984

Centorbi + Sciré, Maler- und Tapezierergeschäft, in **Bellach**. Michele Centorbi, italienischer Staatsangehöriger, in Bellach, und Giuseppe Sciré, italienischer Staatsangehöriger, in Solothurn, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1984 begonnen hat. Betrieb eines Maler- und Tapezierergeschäftes. Marktstrasse 3.

Büro Olten-Gösgen in Olten

30. Oktober 1984

Everlité AG, in **Dulliken**, Baumaterialien (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1984, S. 2437). Peter Evers-Hansen und Felix Zollinger sind infolge Demission aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie bleiben Direktoren und führen weiterhin Einzelunterschrift.

30. Oktober 1984

Mebo G. Meister, in **Schönenwerd**, Handel mit Bodenbelägen, Do-it-yourself Verkaufsgeschäft (SHAB Nr. 38 vom 16. 2. 1976, S. 446). Neu führt Einzelprokura: Annamaria Meister, von Sumiswald, in Schönenwerd.

30. Oktober 1984

Sobago, in **Olten**, Tannwaldstrasse 34, Genossenschaft (Neueintragung). Statuten: 19. 9. 1984. Zweck: Verwaltung und Vermietung von Wohn- und Gewerbeliegenschaften, in erster Linie für die Genossenschafter. Sie kann Grundstücke oder Immobilienfirmen erwerben oder veräußern sowie Häuser bauen, erwerben, verwalten oder vermieten. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 5000. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltung: 3 oder mehr Mitglieder. Ihr gehören an: Hans-Rudolf Eng, von Stüsslingen, in Trimbach, Präsident; Urs Fährndrich, von Harkingen, in Egerkingen, Aktuar, und Franz H. Ruchti, von Rapperswil BE, in Luzern, Kassier; sie führen Unterschrift zu zweien.

30. Oktober 1984

Masahol AG, in **Gretzenbach**, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 284 vom 5. 12. 1983, S. 4160). Das einzige Mitglied Rita Holzer-Utzinger ist aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschrift sowie diejenige des Direktors Mutosi Masaku sind erloschen. Die Gesellschaft ist zurzeit ohne Verwaltung und ohne Zeichnungsrechte.

30. Oktober 1984

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Zweigniederlassung in **Olten** (SHAB Nr. 86 vom 11. 4. 1984, S. 1279), mit Hauptsitz in Bern. Neu führt Unterschrift zu zweien: Walter Kirchhofer, von Zürich und Schaffhausen, in Muhen, Geschäftsführer.

30. Oktober 1984

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Zweigniederlassung in **Losdorf** (SHAB Nr. 86 vom 11. 4. 1984, S. 1279), mit Hauptsitz in Bern. Neu führt Unterschrift zu zweien: Walter Kirchhofer, von Zürich und Schaffhausen, in Muhen, Geschäftsführer.

30. Oktober 1984

Cinema Excelsior AG, in **Olten**, Lichtspieltheater in Brugg (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1965, S. 2661). Werner Frey-Dietrich, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Heinz Frey, bisher Vizepräsident und Geschäftsführer, ist nun Präsident des VR; er bleibt Geschäftsführer und zeichnet weiterhin einzeln. Kurt Frey, nun in Basel, Mitglied des VR, ist nun Vizepräsident desselben und führt neu Einzelunterschrift. Die Gesellschaft hat an der Industriestrasse 20 nun ein eigenes Domizil.

30. Oktober 1984

Odeon AG, in **Olten**, Lichtspieltheater in Brugg (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1965, S. 2661). Werner Frey-Dietrich, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Heinz Frey, bisher Vizepräsident und Geschäftsführer, ist nun Präsident des VR; er bleibt Geschäftsführer und zeichnet weiterhin einzeln. Kurt Frey, nun in Basel, Mitglied des VR, ist nun Vizepräsident desselben und führt neu Einzelunterschrift.

30. Oktober 1984

Wein-Import AG Olten, in **Olten** (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1965, S. 2661). Werner Frey-Dietrich, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kurt Frey, nun in Basel, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben und führt neu Einzelunterschrift. Heinz Frey, Vizepräsident des VR, ist nun auch Geschäftsführer und zeichnet weiterhin einzeln. Die Unterschrift des Arthur Wyrsh, Geschäftsführer, ist erloschen.

Büro Stadt Solothurn

30. Oktober 1984

Kurth-Sport, in **Solothurn** (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1983, S. 715). Durch Urteil vom 26. 9. 1984 hat das Amtsgericht von Solothurn-Lebern den Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt, den der Inhaber mit seinen Gläubigern abgeschlossen hat. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. Hermann R. Etter, von und in Solothurn. Die Firma lautet nun: **Kurth-Sport** in Nachlassliquidation. Die Unterschrift des Firminhabers ist erloschen. Liquidationsadresse: Gerbergasse 4, beim Liquidator.

30. Oktober 1984

Nordwestverband landwirtschaftlicher Genossenschaften, in **Solothurn** (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1984, S. 3120). Die Prokura von Christian Tschudin ist erloschen.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

29. Oktober 1984

Sandoz AG, in **Basel**, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1984, S. 2636). Unterschriften Prof. Dr. Jürgen Drews, Direktor; Dr. Werner Jundt und Wolfgang Schaltenbrand, Vizedirektoren, sowie Prokuren Peter Achermann, Patrick Cretegy, Heinz Klick, Dr. Manfred Langer und Dr. Karl von Wogau erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Prof. Dr. Hans Letsch, Verwaltungsratsvizepräsident. Prokura zu zweien neu: Dr. Peter Guldbrandsen, von Zürich, in Muttenz; Alexander M. Selian, Bürger der USA, in Genf; Dr. Pierre Spahr, von und in Muttenz; Dr. Gerald Stamm, von Schleithelm, in Riehen; Werner von Rohr, von Egerkingen, in Therwil, und Jürgen Vierkötter, deutscher Staatsangehöriger, in Böckten. Ursula Bader, Prokuristin, heisst nun Ursula Stevens. Es wohnen nun: Uwe Ferner, Vizedirektor, in Allschwil, und Hans Jenni, Prokurist, in Rheinfelden.

29. Oktober 1984

Schober & Co., Zweigniederlassung Basel, in Basel, in den Ziegelhöfen 135 (Neueintragung), Kommanditgesellschaft mit Hauptsitz in Bachenbühl, Firma am Hauptsitz; Schober & Co., Eintragung im Handelsregister Zürich: 8. 4. 1983 (letzte Publikation: SHAB Nr. 90 vom 20. 4. 1983, S. 1301). Geschäftsnatur: Verlag, insbesondere Erwerb und Entwicklung von Adressenmaterial für das Direktmarketing sowie Verwaltung und Vermietung dieser Adressen, Handel mit Waren aller Art, Vertretung der Zweigniederlassung, Einzelunterschrift führt: Klaus Schober, deutscher Staatsangehöriger, in Kornthal (D), unbeschrieben haftender Gesellschafter. Einzelprokura führen: Marlène Jochem, französische Staatsangehörige, in Neuwiller (F), und Dr. August Schubiger, von Uznach, in Egg.

29. Oktober 1984

Aico Schiffahrt AG, in Basel (SHAB Nr. 274 vom 23. 11. 1983, S. 4036). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Marianne Baas; Unterschrift erloschen. Unterschrift Hisko H. Baas, Direktor, erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Ingrid Landolt, von Näfels, in Niedergösgen.

29. Oktober 1984

Private Jet Services AG, in Basel, Ausübung jeder mit dem Luftverkehr zusammenhängenden Tätigkeit usw. (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1984, S. 3716). Prokura zu zweien neu: Hermann Schaad, von Zürich und Dübendorf, in Gockhausen.

29. Oktober 1984

A. Hächler AG, in Basel, sanitäre Anlagen usw. (SHAB Nr. 128 vom 7. 6. 1982, S. 1823). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

29. Oktober 1984

Eurotransport AG, in Basel (SHAB Nr. 91 vom 21. 4. 1983, S. 1320). Domizil nun: Feierabendstrasse 33, bei Bader Transport AG.

29. Oktober 1984

IBS AG, in Basel, Treuhandbüro usw. (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1983, S. 3917). Gesellschaft durch Konkurs vom 11. 10. 1984 aufgelöst.

29. Oktober 1984

Kretschmar Management AG, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 96 vom 27. 4. 1983, S. 1410). Gesellschaft durch Konkurs vom 18. 10. 1984 aufgelöst.

29. Oktober 1984

Liechti-Roth Transport AG, in Basel (SHAB Nr. 159 vom 14. 7. 1981, S. 2252). Gesellschaft durch Konkurs vom 18. 10. 1984 aufgelöst.

29. Oktober 1984

Trenoba AG Treuhandgesellschaft, in Basel (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1984, S. 2123). Gesellschaft durch Konkurs vom 15. 10. 1984 aufgelöst.

29. Oktober 1984

Export-Import Kus, in Basel (SHAB Nr. 35 vom 11. 2. 1983, S. 493). Über den Inhaber der Einzelfirma, Ladislav Kus, wurde am 4. 10. 1984 der Konkurs erkannt.

29. Oktober 1984

Architekturbüro R. Tissot AG, in Basel (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1984, S. 3504). Nachdem der Konkurs über die Gesellschaft eingestellt und das Verfahren geschlossen worden ist, wird die Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

29. Oktober 1984

HT Transport Herrmann, in Basel (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1984, S. 2984). Nach Einstellung und Schluss des Konkursverfahrens wird die Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

29. Oktober 1984

Isotraders AG, in Basel, landwirtschaftliche und technische Beratung in unterentwickelten Ländern usw. (SHAB Nr. 270 vom 19. 11. 1982, S. 3711). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 26. 10. 1984. Firma nun: Isotraders AG in Liq. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Gallus Nasser, Präsident; Unterschrift erloschen. Liquidatorin mit Einzelunterschrift: Eleonore Grossmann, welche als einziger Verwaltungsrat eingetragen bleibt, jedoch nun ohne Unterschrift in dieser Eigenschaft.

29. Oktober 1984

Santor AG, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 135 vom 15. 6. 1982, S. 1924). Domizil nun: Birnmangasse 14. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Johann Enrico Bauer; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Hanspeter Schick, von Basel, in Oberwil BL.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

30. Oktober 1984

JTC-Magnetics Burson & Andry, in Arlesheim, Hofmattweg 85, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 22. Oktober 1984. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: James Henry Burson, deutscher Staatsangehöriger, in Rümelingen (D), und Jan Andry, von Ramosch, in Ligerz. Import und Export von Videoprodukten und Unterhaltungselektronik.

30. Oktober 1984

Lattotex Degen AG Fabrik für Sitz- und Liegemöbel, in Lausen (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1979, S. 48). Statutenänderung: 29. Oktober 1984. Zweck nun: Herstellung von und Handel mit Möbeln aller Art sowie deren Teilen, insbesondere Herstellung von Polstermöbeln, Betten, Matratzen und anderweitigen Produkten. Zerlegung eines Teils des Grundkapitals von bisher 750 Namenaktien zu Fr. 100 in 75 Namenaktien zu Fr. 1000. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 250 000, durch Ausgabe von 750 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 1 000 000, voll liberriert; 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Eine weitere Änderung berührt die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Es wohnen nun: Hugo Degen, Verwaltungsratspräsident, und Elsa Degen-Jetzer, Prokuristin, in Seltisberg, sowie Felix Degen, Prokurist, in Füllinsdorf. Prokura Bruno Gubler erloschen. Domizil der Gesellschaft neu: Kanalstrasse 11.

30. Oktober 1984

Kieswerk Hard AG, in Liestal (SHAB Nr. 278 vom 30. 11. 1981, S. 3769). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden: August Eisinger-Schafir, Präsident, infolge Todes und Max Nussbaumer-Müller infolge Demission; Unterschriften gelöscht. Beim Prokuristen Edwin Gebhard fällt der Allianzname Härdi weg. Ernst Völlmin-Kauth, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident; Mario Ziegler, bisher Mitglied, nun Vizepräsident; sie zeichnen wie bisher mit Unterschrift zu zweien.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

30. Oktober 1984

Cilag AG, in Schaffhausen, chemische und pharmazeutische Produkte (SHAB Nr. 50 vom 29. 2. 1984, S. 734). Dr. Edgar Dammroff und Thomas W. Linsay sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gehört dem VR als Mitglied mit Einzelunterschrift an: J. Duncan McIntyre, britischer Staatsangehöriger, in Bourne End, Bucks (GB). Die Unterschrift von Hans Widtmann sowie die Prokuren von Gerd Quen, Edgar Schäppi und Niklaus Dutli sind erloschen. Es wohnen nun: Dr. med. Peter Weiss in Regensburg, Urs Eggmann in Flurlingen und Dr. Alfred Richter in Hettingen.

30. Oktober 1984

Globus Immobilien AG Schaffhausen, in Schaffhausen (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1975, S. 3015). Paul Feurer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu gehört dem VR an als Mitglied mit Unterschrift zu zweien: Rupert Blattmann, von Oberäger, in Zug. Es wohnen nun: Georges Cavelli in Wettwil, Dr. Rudolf E. Bitterli in Opfikon und Willi Schwyn in Erlenbach ZH, der nun auch Bürger von Zürich ist.

30. Oktober 1984

CHK Partner AG, in Schaffhausen, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Öffentlichkeitsarbeit, des Marketings usw. (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1977, S. 3277). Das Verwaltungsratsmitglied Max Vogel wohnt nun in Siblingen. Neue Domiziladresse: Ulmenstrasse 22, bei Otto Spalinger.

30. Oktober 1984

Brauerei Falken AG, in Schaffhausen (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1984, S. 1740). Die Prokura von Hans Peter Lehmann ist erloschen.

30. Oktober 1984

Fritz Leuenberger, in Stein am Rhein, Vorderbrugg 349, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Fritz Leuenberger, von Rohrbachgraben, in Stein am Rhein. Betrieb des Hotel-Restaurants «Schwanen».

30. Oktober 1984

Walter Külling, in Schaffhausen, Repfargasse 19, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Walter Külling, von Wilchingen, in Dättlikon. Betrieb des Restaurants «Wacholderbaum» (Domino Bar-Dancing).

30. Oktober 1984

Gisela Mäder, in Schaffhausen, Modegeschäfte (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1979, S. 1390). Der Bezirksrichter Schaffhausen hat mit Verfügung vom 26. Oktober 1984 über die Firmainhaberin den Konkurs eröffnet.

30. Oktober 1984

Ewald Mäder, in Schaffhausen, Handel mit Kosmetikartikeln, Schuhen und Bekleidung (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1982, S. 941). Der Bezirksrichter Schaffhausen hat mit Verfügung vom 26. Oktober 1984 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

29. Oktober 1984

Hans Steingruber, in Urnäsch, Holzbaugeschäft und Sägerei (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1957, S. 1328). Diese Firma wird gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Hans Steingruber AG», in Urnäsch.

29. Oktober 1984

Hans Steingruber AG, in Urnäsch. Gemäss Statuten vom 29. Oktober 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung eines Holzbaugeschäftes samt Sägereibetrieb. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, solche erwerben oder errichten sowie Liegenschaften kaufen oder verkaufen. Voll liberriertes Grundkapital Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Hans Steingruber», in Urnäsch, gemäss Sacheinlagevertrag vom 29. 10. 1984 und Übernahmebilanz per 1. 5. 1984 sämtliche Aktiven von Fr. 634 646.72 und Passiven von Fr. 102 310.65, so dass sich ein Aktivüberschuss von Fr. 532 336.07 ergibt. Vom Übernahmepreis im gleichen Betrag werden Fr. 200 000 an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Hans Steingruber, Präsident, und Maja Steingruber-Alder, beide von Schönengrund, in Urnäsch. Domizil: Widen 199, 9107 Urnäsch.

29. Oktober 1984

Geschwister Schläpfer, in Urnäsch, Bäckerei, Restaurant usw. (SHAB Nr. 11 vom 16. 1. 1981, S. 161). Die Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der Gesellschafterinnen Ursula Knöpfel-Schläpfer und Elisabeth Schläpfer auf den 31. Oktober 1984 aufgelöst. Die Prokura von Emil Knöpfel-Schläpfer ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Willi Schläpfer, von Herisau, in Urnäsch, als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet nun: Willi Schläpfer.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

30. Oktober 1984

Baettig AG, Coiffure-Parfumerie, in St. Gallen (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1979, S. 649). An der Generalversammlung vom 29. Oktober 1984 wurden die Statuten teilweise geändert. Die Firma lautet nun: Baettig AG und der Zweck: Verwaltung der Liegenschaft Muttergasse 2, St. Gallen. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben und veräussern und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Die Prokura von Kurt Züllig ist erloschen. Neue Geschäftsadresse: St. Georgenstrasse 175a, 9011 St. Gallen.

30. Oktober 1984

Goetex Management AG, in St. Gallen, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 64 vom 17. 3. 1983, S. 888). An der Generalversammlung vom 30. Oktober 1984 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Änderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache.

30. Oktober 1984

Paoletto AG St. Gallen, in St. Gallen, Betrieb von Wäschereien, chemischer Reinigung usw. (SHAB Nr. 194 vom 24. 8. 1981, S. 2707). Einzelunterschrift wurde erteilt an Heinz Peloli, von und in St. Gallen, Geschäftsführer.

30. Oktober 1984

Raschohr AG, in Altstätten, Kunststoffprodukte usw. (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1979, S. 4041). Neue Geschäftsadresse: Eichstaudenhof Baffles, bei Bruno Matt Treuhandbüro, 9450 Altstätten.

30. Oktober 1984

John & Co. Aktiengesellschaft, in St. Gallen, Reproduktionen für alle Druckverfahren usw. (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1983, S. 1228). Hugo John ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ebenfalls aus dem VR ausgeschieden ist Alex Schmidlin; er führt jedoch weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Ralph John, Präsident des VR, ist nun auch Delegierter; er führt anstelle der Kollektiv- und Einzelunterschrift. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Werner Althaus, von Langnau im Emmental, in St. Gallen. Helmut Acker wurde zum Vizedirektor ernannt; er führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied des VR. Die Prokura von Armin Boller ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien mit einem Mitglied des VR wurde erteilt an Richard Ammann, von Matzingen, in St. Gallen.

30. Oktober 1984

Organa Management AG, in Altenrhein, Gemeinde Thal (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1983, S. 221). Dr. Claudio Caroni, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied des VR Dr. Luciano Caroni, welcher weiterhin Einzelunterschrift führt.

30. Oktober 1984

UTB Umwelttechnik Buchs AG, in Buchs (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1984, S. 529). Alfred Scherler, Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

30. Oktober 1984

Dollfus-Mieg & Cie AG, in Oberuzwil, Garne, Gespinste usw. (SHAB Nr. 73 vom 27. 3. 1984, S. 1069). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Jean-Paul Barbaras, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), sowie Kollektivprokura zu zweien an: Jean-Louis Conscience, von Delsberg, in Gossau SG, und Walter Jaggi, von Gossliwil, in Bülach.

30. Oktober 1984

Elrowa AG, in Buchs, elektronische Geräte usw. (SHAB Nr. 233 vom 8. 10. 1981, S. 3160). Die Prokuristin Waltraud Rechsteiner führt nun den Familiennamen Walser.

30. Oktober 1984

Immobilien Widnau AG, in Widnau (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1983, S. 2983). Max Keiser, Präsident, und Paul Köppel sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Pierino Croci, von Colderio, in Seuzach, Präsident, und Friedrich Wegmüller, von Rüegsau, in Grüt bei Wetzikon, Gemeinde Gossau ZH, Vizepräsident. Rechtsdomizil: Unterdorfstrasse 4a, 9443 Widnau. Geschäftsadresse: Eichgutstrasse 1, 8401 Winterthur.

30. Oktober 1984

Tiermehlfabrik Ostschweiz AG, in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1983, S. 33). René Margot und Gustav Spiess sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt: Ernst Utiger, von und in Bern, und Herbert Tiziani, von Oberriet SG, in Bernegg; beide ohne Unterschrift.

30. Oktober 1984

Artis AG, in Wil, Innendekorationsmaterialien usw. (SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1983, S. 2205). Das einzige Mitglied, Ralph P. Baumann, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Aufhebung des Rechtsdomizils c/o Baumann Treuhand AG, Zürcherstrasse 29.

30. Oktober 1984

Création Irina Bianchi SA, bisher in St. Gallen, Modekollektionen usw. (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1984, S. 2408). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Trogen (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1984, S. 3740) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

30. Oktober 1984

Wohnbaugenossenschaft Wiggenrain, St. Gallen, in St. Gallen, (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1977, S. 242). An der Generalversammlung vom 9. Juli 1984 wurde die Auflösung der Genossenschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Wohnbaugenossenschaft Wiggenrain, St. Gallen in Liq. durchgeführt. Zu Liquidatoren wurden die bisherigen Verwaltungsmitglieder Rolf Kellenberger, Präsident, und Herbert Gerung ernannt, welche ihre Kollektivunterschrift zu zweien nun als Liquidatoren führen. Die Unterschriften der übrigen Verwaltungsmitglieder, Ernst Friedauer, Vizepräsident, Heinrich Kreis, Sekretär, und Gaspard Schlatter, sind erloschen.

30. Oktober 1984

Baugenossenschaft Längi Bichwil/Oberuzwil, in Oberuzwil (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1979, S. 3145). Paul Moosmann ist nicht mehr Aktuar, bleibt jedoch Verwaltungsmitglied; seine Unterschrift ist erloschen. Fritz Buchschacher, bisher Vizepräsident, ist nun auch Aktuar. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit Kassier oder Aktuar.

30. Oktober 1984

Locher & Co., in Altstätten, Mineralstoff- und Vitaminprodukte usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1983, S. 4362). Die Zeichnungsberechtigte Beatrice Werhahn-Locher wohnt nun in Salenstein.

30. Oktober 1984

Martin Huber, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Martin Huber, von Savognin, in St. Gallen. Einzelprokura: Eva Huber-Sollberger, von Savognin, in St. Gallen. Fabrikation von Kunststoff-Fenstern, Verkauf und Montage von Alu-Jalousieläden und Alu-Rolläden. Ruhbergstrasse 48, 9000 St. Gallen.

30. Oktober 1984

Künzle Elmar, in Kirchberg. Inhaber der Firma ist Elmar Künzle, von Walkkirch und Gaiserwald, in Oberrünen. Handel mit und Reparaturen von Motorfahrzeugen. Stelz, Post 9532 Rickenbach.

30. Oktober 1984

Rupf Mech. Reparaturwerkstätte, in Flum s. Inhaber der Firma ist Martin Rupf, von und in Flums. Einzelprokura: Evelyn Rupf-Schmetzer, von und in Flums. Mechanische Reparaturwerkstätte. Maltinstrasse, 8890 Flums.

30. Oktober 1984

Restaurant Kreuz. Hansruedi Gurtner, in Ernetschwil. Inhaber der Firma ist Hansruedi Gurtner, von Biglen und Oberringstrigen, in Ernetschwil. Betrieb des Restaurants Kreuz. Bildhaus, 8725 Ernetschwil.

30. Oktober 1984

Vetsch Kaspar, in Grabs s. Inhaber der Firma ist Kaspar Vetsch, von und in Grabs. Handel mit Lebensmitteln. Dorfstrasse, 9472 Grabs.

30. Oktober 1984

Berggasthaus Stöfel R. Wegmann, in Unterwasser, Gemeinde Alt St. Johann. Inhaber der Firma ist Reinhold Wegmann, von Zürich, in Unterwasser, Gemeinde Alt St. Johann. Betrieb eines Restaurants. 9657 Unterwasser.

30. Oktober 1984

Rest. Thurgauerhof Erna Baier, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist Erna Baier, von Mauensee, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach. Betrieb eines Restaurants. St. Jakobstrasse 54, 9000 St. Gallen.

30. Oktober 1984

J. Widmer, in G o m m i s w a l d, Handel mit Lebensmitteln usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1966, S. 250). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Frau B. Widmer-Schmuki», in Gommiswald.

30. Oktober 1984

Frau B. Widmer-Schmuki, in G o m m i s w a l d, Inhaberin der Firma ist Balbina Widmer-Schmuki, von Mosang, in Gommiswald. Handel mit Lebensmitteln. Übernahme von Aktiven und Passiven der Firma «J. Widmer», in Gommiswald. Rickenstrasse 19, 8737 Gommiswald.

30. Oktober 1984

Richard Taucher-Frick, in B u c h s, Führung des Hotels Garni (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1976, S. 271). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «E. Taucher», in Buchs.

30. Oktober 1984

E. Taucher, in B u c h s, Inhaberin der Firma ist Elisabeth Taucher, von Sennwald, in Buchs SG. Betrieb eines Café-Restaurants und Hotels Garni. Übernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Richard Taucher-Frick», in Buchs, St. Gallerstrasse 29, 9470 Buchs.

30. Oktober 1984

Sano-Pharm E. Zehentmayer, in B e r g, Handel mit chemisch-pharmazeutischen Produkten (SHAB Nr. 70 vom 26. 3. 1981, S. 945). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die Nachfolgefirma «E. Zehentmayer AG», in Berg.

30. Oktober 1984

E. Zehentmayer, in B e r g, Handel mit Nahrungsmitteln usw. (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1978, S. 2025). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die Nachfolgefirma «E. Zehentmayer AG», in Berg.

30. Oktober 1984

Vuleta-Gresch Rita, Rest. Schweizerhof, in U z w i l (SHAB Nr. 117 vom 21. 5. 1980, S. 1731). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

30. Oktober 1984

Restaurant Krone Marianne Schlegel, in B u c h s (SHAB Nr. 11 vom 16. 1. 1981, S. 162). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

16. Oktober 1984

U. Mirer, in C h u r, Inhaber: Ursin Mirer, von Obersaxen, in Trun. Betrieb einer Videothek sowie Handel mit Videokassetten usw. Kornplatz 9, 7000 Chur. Weitere Geschäftslokale: 7180 Disentis/Muster (Viti) und 7166 Trun (Casa Job).

30. Oktober 1984

Arimo Holding AG, in S a v o g n i n, Beteiligungen usw., durch Konkurs aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 12. 10. 1984, S. 3632). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Kreispräsidenten des Kreises Oberhalbstein vom 11. 9. 1984 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

30. Oktober 1984

J. Gerber, in F a n a s, Inhaber: Johannes Gerber, von und in Fanas. Einzelprokura: Elisabeth Gerber-Huber, von und in Fanas. Restaurant und Gasthaus Alpina. Bei der Seilbahn, 7215 Fanas.

30. Oktober 1984

Mettler & Engli, in C h u r, Eugen Mettler, von Langwies, und Roman Engli, von Tschierschen, beide in Chur, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. 10. 1984 ihren Anfang nahm. Heizungs- und Sanitärinstallations, Schlosserei, Reparaturen von und Handel mit Waren aller Art, insbesondere im Sanitär-, Heizungs- und Schlosserbedarf. Jochstrasse 15, 7000 Chur.

30. Oktober 1984

Lorenz Gasser Holzbau AG, in H a l d e n s t e i n (SHAB Nr. 180 vom 4. 8. 1980, S. 2609). Lorenz Gasser-Strohl wohnt nun in Haldenstein.

30. Oktober 1984

Globelia S.A., in C h u r, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1976, S. 3503). Statuten am 18. 9. 1984 revidiert: Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000, durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, durch Verrechnung mit einer Forderung voll liberriert. Neues Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Neues Domizil: c/o Dr. Gg. Vieli, Vazerolasse 2, 7000 Chur.

30. Oktober 1984

Toscana AG, Baunternehmung, in T h u s i s (SHAB Nr. 221 vom 21. 9. 1978, S. 2925).

Toscana AG, Baunternehmung, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g i n S a n Bernardino, Gemeinde M e s o c c o (SHAB Nr. 221 vom 21. 9. 1978, S. 2925). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Thusis. Die Prokura von Hans Bardill ist erloschen.

30. Oktober 1984

Aparthotel Cristallina AG, in L a a x, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1983, S. 4060). Statuten am 9. 10. 1984 revidiert: keine publikationspflichtigen Tatsachen.

30. Oktober 1984

Immobilien-Gesellschaft Vailglia A.-G., in S t. M o r i t z, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 227 vom 28. 9. 1979, S. 3088). Die Prokura von Georg Weber ist erloschen.

30. Oktober 1984

UB, Unibro Ltd., in C h u r, Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 30. 10. 1984. Zweck: Vermittlung von Geschäften sowie der Handel mit Waren aller Art, insbesondere im Textil- und Textilmaschinenbereich. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Silvio Bianchi, von Sta. Domenica, in Haldenstein. Domizil: c/o Cortrex AG, Vazerolasse 2, 7000 Chur.

Aargau - Argovie - Argovia

29. Oktober 1984

Miltoia AG, bisher in M e r e n s c h w a n d, Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1979, S. 3492). Sitzverlegung nach S a r n e (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1984, S. 3787). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

29. Oktober 1984

Thomas Gertiser, Bedachungen, in K a i s t e n (SHAB Nr. 169 vom 22. 7. 1980, S. 2457). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Trottenweg 2.

29. Oktober 1984

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in A a r a u (SHAB Nr. 120 vom 24. 5. 1984, S. 1890). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Dr. Alfred Meyer erloschen.

29. Oktober 1984

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in B a d e n (SHAB Nr. 120 vom 24. 5. 1984, S. 1890). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien für die Zweigniederlassung neu: Hans Peter Cabalzar, von Duvin, in Meilen.

29. Oktober 1984

Kapellenverein Rottenschwil-Werd, in R o t t e n s c h w i l (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1977, S. 2886). Unterschrift Marie Rüttimann, Vorstandspräsidentin, erloschen. Unterschrift zu zweien mit Aktuar neu: Paul Stutz, von Arni AG und Islisberg, in Rottenschwil, Vorstandspräsident. Domizil nun: Dorfstrasse 48, bei Paul Stutz.

29. Oktober 1984

Restaurant Freiländerstübli Franz Schibli 5610 Wohlen, in W o h l e n (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1975, S. 1766). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

30. Oktober 1984

H. Müller, in F a h r w a n g e n, Bärenplatz 129, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hugo Müller, von Wauwil, in Fahrwangen. Ferner führt Einzelunterschrift: Emilie Müller, von Wauwil, in Fahrwangen. Handel mit Eisenwaren, Haushalt- und Landwirtschaftsartikeln.

30. Oktober 1984

Infopick Dietrich, in Z u f i k o n, Raamattenstrasse 11, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Urs Dietrich, von Därligen, in Zufikon. EDV-Dienstleistungen in Analyse, Programmierung und Ausbildung.

30. Oktober 1984

Ticket Buchversand Bortlik, in A a r a u, R a i n 53, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Wolfgang M. Bortlik, deutscher Staatsangehöriger, in Aarau. Ferner führt Einzelprokura: Peter Kuntner, von und in Aarau. Buchversand und Dienstleistungen im Bereich des Buchhandels.

30. Oktober 1984

Giordano Bricciotti, in M ö r i k e n - W i l d e g g, Bahnhofstrasse 4, Wildegg, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Giordano Bricciotti, von und in Mörken-Wildegge. Schuhvertretungen.

30. Oktober 1984

Café Famosa Hansruedi Stöckli, in H u n z e n s c h w i l (SHAB Nr. 272 vom 23. 11. 1981, S. 3689). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

30. Oktober 1984

Rest. Kohlenhof Manfred Heiniger, in W i n d i s c h (SHAB Nr. 172 vom 25. 7. 1980, S. 2500). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

30. Oktober 1984

Metzgerei S. Schneider 5702 Niederlenz, in N i e d e r l e n z (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1973, S. 393). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

30. Oktober 1984

E. Straub, in Z o f i n g e n, Metzgerei und Wursterei (SHAB Nr. 52 vom 5. 5. 1959, S. 675). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

30. Oktober 1984

Bau- und Siedlungsgenossenschaft Niederrohrdorf, in N i e d e r r o h r d o r f (SHAB Nr. 123 vom 28. 5. 1984, S. 1938). Domizil nun: Fohrlöhlistrasse 20a, bei Rudolf Krauer.

30. Oktober 1984

Widmer Technik AG, in G r ä n i c h e n, Sanitärapparate usw. (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1982, S. 6). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Walter Widmer, Präsident; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Rudolf Widmer, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln. Geschäftsadresse: Mitteldorfsrasse 42.

30. Oktober 1984

Schweizerischer Bund für Jugendherbergen, bisher in S p r e i t e n b a c h, Verein (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1983, S. 4273). Sitzverlegung nach B e r n (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1984, S. 3786). Der Verein wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

30. Oktober 1984

Bauplan AG, Wettingen, bisher in W e t t i n g e n (SHAB Nr. 295 vom 16. 12. 1977, S. 4013). Statutenänderung: 25. 10. 1984. Sitz nun: Z u f i k o n, Rigistrasse 9, Mutschellen. Firma nun: GU-Bauplan AG. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Otto Fretz; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Annemarie Grenacher, von Leibstadt, in Niederlenz, Präsidentin, und Pius Artho, von St. Gallenkappel, in Zufikon.

30. Oktober 1984

Elisabeth Siess, in W e t t i n g e n, Vertretung für «Braclair»-Verstärkungslocher usw. (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1983, S. 4285). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Oktober 1984

Elisabeth Siess + Robert Geisseler, in W e t t i n g e n, Generalagentur der «Migat Products AG», in Rüschikon, für Büromaterialien, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 16. 4. 1984, S. 1341). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Robert Geisseler. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch die Gesellschafterin Elisabeth Siess. Firma nun: Elisabeth Siess.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

29. Oktober 1984

Komponex AG, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g i n E s c h e n z. Unter dieser Firma hat die seit 29. September 1977 im Handelsregister des Kantons Aargau eingetragene «Komponex AG», mit Sitz in Birr (letzte Publikation: SHAB Nr. 297 vom 21. 12. 1982, S. 4070), durch Beschluss der Generalversammlung vom 31. August 1984 in Eschenez eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Handel mit elektronischen Komponenten und Geräten, sowie Isolationen. Publikationsorgan ist das SHAB. Zeichnungsberechtigt sind: Hans Ulrich Leimgruber, von Herznach, in Eiken, Präsident und Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Josef Widmer, von Obersiggenthal, in Birr, Mitglied mit Einzelunterschrift, und Franz Widmer, von Obersiggenthal, in Eschenez, Mitglied und zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. Domizil: Staaderstrasse 654, 8264 Eschenez.

29. Oktober 1984

Heinz Leuzinger Software, in K r e u z l i n g e n, Erstellen von Computer-Software (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1979, S. 3068). Der Firmainhaber hat den Geschäftssitz nach Scherzingen verlegt. Bahnhofstrasse 2, 8596 Scherzingen.

29. Oktober 1984

Treuhandbüro Martin Alther, in E s c h e n z, Firmainhaber ist Martin Alther, von St. Gallen, in Eschenez. Treuhandbüro. Im Bächli 639, 8264 Eschenez.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Lugano

29. Oktober 1984

Poggiofiorito S.A., in L u g a n o, vendita di titoli, ecc. (FUSC del 28. 9. 1984, n. 227, p. 3462). Nuovo scopo: l'acquisto, l'amministrazione e la vendita sia di partecipazioni finanziarie in altre società sia di bcn immobiliari ubicati all'estero. Statuto modificato: 26. 10. 1984.

29. Oktober 1984

Sassello S.A., in L u g a n o, vendita di immobili, ecc. (FUSC del 27. 3. 1969, n. 72, p. 683). Edoardo Bayländer, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Paolo Merlo; da Russo in Lugano.

Ufficio di Mendrisio

29. Oktober 1984

Refilca S.A. in liquidazione, in M e n d r i s i o, la fabbricazione, il commercio di articoli in ferro, ecc. (FUSC del 5. 5. 1982, n. 102, p. 1433). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali, dato il loro consenso.

29. Oktober 1984

Saceba - Società Anonima Cementi, in M o r b i o I n f e r i o r e, la creazione di stabilimenti per la produzione di cementi, ecc. (FUSC del 4. 9. 1984, n. 206, p. 3166). Modifica statuti: 26. 10. 1984. Riduzione del capitale sociale ai sensi dell'art. 735 CO, da fr. 10 000 000 a fr. 4 000 000 mediante annullamento di 6000 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna. Attualmente il capitale sociale è di fr. 4 000 000, suddiviso in 4000 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate.

29. Oktober 1984

Centifid S.A., in C a s t e l S a n P i e t r o, la partecipazione ad altre società (FUSC del 29. 4. 1975, n. 98, p. 1137). In scioglimento: 24. 10. 1984. Nuova ragione sociale: Centifid S.A. in liquidazione. A liquidatore con firma individuale è stato nominato il precedente amministratore unico Giuseppe Doninelli. Recapito della società in liquidazione: c/o Studio legale Molinari, viale Stefano Francini 1, 6901 Lugano.

29. Oktober 1984

Saidomus S.A., in A r z o, la compera, la vendita, la costruzione e locazione di beni immobili, ecc. (FUSC del 18. 7. 1973, n. 165, p. 2030). Ermanno Gaffuri, già vice-presidente del consiglio di amministrazione (C.A.), e Silio Bertini, già segretario del C.A., dimissionari, non fanno più parte del C.A.; le loro firme sono estinte. Elena Ceroni, già presidente del C.A., è ora amministratrice unica, con firma individuale; la sua firma collettiva a due è estinta.

29. Oktober 1984

Transropa S.A., in C h i a s s o, gestione di una casa di spedizioni, ecc. (FUSC del 4. 12. 1980, n. 285, p. 3958). La firma della procuratrice Maria Teresa Locatelli è estinta. Paolo Ferrari, cittadino italiano in Appiano Gentile, CO (I), è stato nominato procuratore, con firma collettiva a due.

29. Oktober 1984

SB Studio Bonds S.A., in C h i a s s o, il commercio e l'intermediazione di valori immobiliari svizzeri ed esteri, ecc. (FUSC del 28. 2. 1984, n. 49, p. 719). Remigio Pozzi, dimissionario, non è più amministratore unico (A.U.); la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Luigi Gianpazzini, da Cadempino in Montagnola; A.U., con firma individuale.

29. Oktober 1984

Mediacon S.A., in B a l e r n a, l'effettuazione di operazioni commerciali in genere, ecc. (FUSC del 17. 7. 1984, n. 164, p. 2566). La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivi, è stata chiusa dalla pretura di Mendrisio-sud con decreto del 21. 9. 1984. La ragione sociale è cancellata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 al 2 ORC.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

29. Oktober 1984

Hôtel Byron S.A., à V i l l e n e u v e (FOSC du 24. 11. 1983, p. 4049). Statuts modifiés le 18 octobre 1984. Nouvelle raison sociale: Société Immobilière La Combar. Nouveau but: l'exploitation d'hôtels, de restaurants, de cafés-restaurants, d'établissements médico-sociaux et toutes opérations immobilières.

29. Oktober 1984

Atelier photographie Joseph Bomanski, à V i l l e n e u v e, gravure photochimique à l'usage industriel, import et export d'articles en tous genres (FOSC du 11. 10. 1982, p. 3243). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce d'Aigle par suite de transfert du siège à B l o n a y (FOSC du 25. 10. 1984, p. 3789).

29. Oktober 1984

Kestiveu Monod Patrice, à V i l l e n e u v e. Titulaire: Patrice Monod, d'Ormont-Dessous, à Villeneuve. Toutes activités dans le domaine de l'électronique et artisanat. Route d'Arvel 6.

Bureau d'Avenches

29. Oktober 1984

Société de laiterie d'Avenches, à A v e n c h e s, société coopérative (FOSC du 24. 11. 1975, p. 3120). Christian Hodel, de Bovill, à Avenches, devient membre. Fritz Hofer a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Signature collective à trois des membres du comité.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

29. Oktober 1984

UP Electronic Urfer et Paduano, à L u t r y. Société en nom collectif qui commence avec son inscription. Associés: Gérard Urfer, de Bonigen, à Lutry, et Nicola Paduano, d'Italie, à Lutry. Toute activité dans le domaine de l'électronique. Genevroz 30, Corsy, commune de Lutry.

29. Oktober 1984

S.I. La Séchaude D.S.A., à S a v i g n y, affaires immobilières (FOSC du 17. 7. 1968, p. 1559). S.I. La Séchaude E.S.A., à S a v i g n y, affaires immobilières (FOSC du 17. 7. 1968, p. 1559).

Le président Henri-Paul Breechbuhl, décédé, et l'administrateur Antoine Ricard, démissionnaire, sont radiés et leurs pouvoirs éteints. Pierre Chavannes, jusqu'ici secrétaire, est maintenant président; ses pouvoirs collectifs à deux étant modifiés en ce sens. Pierre Disch, de Genève, à Puplinge, et Jean-Pierre Meier, de Bâle, à Genève, sont administrateurs, signant collectivement à deux. Le premier, est secrétaire et le second vice-président.

Bureau de Lausanne

29 octobre 1984
Eleonore S.A., au Mont-sur-Lausanne, route de Lausanne 68, chez Anne-Lise Mrowka. Nouvelle société anonyme. Statuts: 18 octobre 1984. But: commerce et représentation de tous produits. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seule administratrice avec signature individuelle: Anne-Lise Mrowka, d'Egnach, au Mont-sur-Lausanne.

29 octobre 1984
S.I. Crétalais B.S.A. en liquidation, à Renens, opérations immobilières (FOSC du 21. 3. 1983, p. 938). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

29 octobre 1984
TBS Schlager S.A. Lausanne, à Lausanne, fabrication, commerce et services dans le secteur de l'équipement et l'organisation de bureau (FOSC du 14. 1. 1983, p. 151). Nouvelle adresse: avenue des Boveresses 50.

29 octobre 1984
Leresche & Richert, à Lausanne, rue Pré-du-Marché 23. Société en nom collectif commencée le 1er août 1984. Associés avec signature collective à deux: Jacques Leresche, de Ballaigues, à Lausanne, et Gérard Richert, de et à Lausanne. Conseils dans le domaine de l'informatique, de la statistique et de l'économetrie.

29 octobre 1984
Clipperton, Clavel et Favre, à Lausanne, société en nom collectif, enregistrement et commerce de bandes magnétiques (FOSC du 7. 5. 1979, p. 1477). Nouvelle adresse: chemin du Salève 15. Philippe Clavel est actuellement à Fribourg.

29 octobre 1984
Chambre suisse des Sociétés Fiduciaires et des Experts-comptables, Ordre vaudois, à Lausanne, association (FOSC du 28. 1. 1983, p. 325). La signature de Claude Burkhalter et Willy Eggenschwyler est radiée. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux: Michel Golay, de Bregigny-sur-Morrens, à Jouxens-Mézery, secrétaire, et Bruno Vocat, de Chalais, à Pully, secrétaire-suppléant.

29 octobre 1984
Pierre Décoppet, à Lausanne, boulangerie-pâtisserie (FOSC du 23. 12. 1976, p. 3685). Siège transféré à Cheseaux-sur-Lausanne, ruelle du Temple 4. Nouveau genre d'affaires: fabrication et commerce de produits alimentaires, notamment de la marque «Surgelés Jean-Louis».

29 octobre 1984
Institut et produits de beauté Annabelle Mme Basso, à Lausanne (FOSC du 12. 10. 1965, p. 3190). Nouvelle adresse: rue Centrale 15. Nouveau genre d'affaires: institut de beauté; commerce de produits de beauté. La titulaire est actuellement à Lutry.

29 octobre 1984
Georges Aebischer, au Mont-sur-Lausanne, entreprise de maçonnerie et construction de bâtiments (FOSC du 25. 1. 1953, p. 1179). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

29 octobre 1984
A. Noe S.A., à Lausanne, fabrication et commerce en gros de machines et appareils dans le domaine du froid et de la climatisation (FOSC du 5. 10. 1984, p. 3554). Nouvel administrateur sans signature: Walter Meyer, de Zurich, à Meilen.

29 octobre 1984
S.I. Le Tamarois, à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 1. 10. 1968, p. 2115). Willy Jeanbourquin n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jean-Pierre Sella, de Bödingen, au Locle, président; Henri Erard, de et au Locle, secrétaire, et Paul André Huot, de La Ferrière, au Locle.

29 octobre 1984
A. Salamin, à Lausanne, café-restaurant à l'enseigne «Au Bock» (FOSC du 7. 2. 1967, p. 469). L'entreprise ayant transféré son siège à Vevey (FOSC du 25. 10. 1984, p. 3789), la raison est radiée d'office du registre de Lausanne.

29 octobre 1984
Pierre-André Borgeaud, à Epalinges, commerce et représentation de textiles (FOSC du 16. 8. 1977, p. 2669). L'entreprise ayant transféré son siège à Yverdon (FOSC du 25. 10. 1984, p. 3789), la raison est radiée d'office du registre de Lausanne.

29 octobre 1984
W. Leuba, Bois Industriels S.A., à Lausanne (FOSC du 12. 7. 1983, p. 2423). Marcel Chablon n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La société est engagée par: Gilbert Rohrer, de Krauchthal, à Lausanne, président, ou Jean-Louis Trivelli (administrateur inscrit), signant collectivement à deux, avec Raymond Mailard, de Vevey, à Lausanne, administrateur; André Servageon, de Lausanne, à Cugy VD, administrateur, ou Marc Servageon, de Lausanne, à Romanel-sur-Lausanne, secrétaire hors conseil; les pouvoirs de Jean-Louis Trivelli sont modifiés en conséquence.

29 octobre 1984
Giuseppe Notaro, à Crissier, commerce de comestibles, plus particulièrement de truffes (FOSC du 20. 3. 1984, p. 982). Signature individuelle est conférée à Maria Valentini, d'Italie, à Lausanne.

29 octobre 1984
Galaxy Tours, L. Markou, à Lausanne, avenue d'Echallens 79. Titulaire: Loucas Markou, de Grèce, à Crissier. Exploitation d'une agence de voyages.

29 octobre 1984
Norot S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 21. 9. 1979, p. 3021). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Léon de Sépibus, de Morel, à Chenens-sur-Léman (F).

29 octobre 1984
Round Office S.A., à Lausanne, vente de produits «Round Office», notamment des meubles de bureau (FOSC du 13. 7. 1984, p. 2526). François-Daniel Golay et Charles Dupont ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Paul-André Jacques, de Sainte-Croix, à Pully, secrétaire, et Georges Cosandey, de Marnand, à Pully, président.

29 octobre 1984
Welcome Swiss Tours S.A., à Lausanne, promouvoir, développer et organiser le trafic touristique de l'étranger vers la Suisse et à l'intérieur du pays (FOSC du 5. 10. 1983, p. 3437). Le secrétaire Jacqui Boissard est nommé également vice-président et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Nicolas Barraud, de Villars-Tiercelin, à Lutry.

Bureau de Nyon

29 octobre 1984
Art et Artisanat Intimpama Maria Cristina Chollet, à St-Cergue, La Licorne. Titulaire: Maria Cristina Chollet, de Vaulruz, à St-Cergue. Importation, diffusion et vente d'articles de décoration, vêtements et fourrures en alpage; petit mobilier en cuir repoussé.

Bureau de Vevey

29 octobre 1984
Monti-Andrey S.A., à Jongny, plâtrerie, peinture, etc. (FOSC du 28. 7. 1982, p. 2454). Le secrétaire Jacques Andrey, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints: Le président Rubén Monti est désormais seul administrateur signant individuellement.

29 octobre 1984
Grob, Vevey, S.A., à Vevey, produits de parfumerie et de beauté à l'enseigne L'Elysée (FOSC du 19. 3. 1979, p. 862). Nouvelle raison sociale: Parfumerie Elysée S.A. Statuts modifiés le 26 octobre 1984. L'administratrice Ursula Grob se nomme désormais Dénéreaz; elle est de Chardonne, actuellement à Corsier-sur-Vevey.

29 octobre 1984
Ogea distribution S.A., à Corseaux. Nouvelle société anonyme selon statuts du 23 octobre 1984. But: importation, exportation et commerce de tous articles et produits principalement dans le domaine du café. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré et divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Lois Ogea, de Marbach SG, à Corseaux, est administrateur unique, signant individuellement. Bureau: chemin des Combes 19.

29 octobre 1984
J. Bays, à La Tour-de-Peilz, garage et atelier d'entretien (FOSC du 9. 12. 1977, p. 3942). Radié par suite de remise de commerce.

29 octobre 1984
Taulan S.A., à Vevey, affaires immobilières (FOSC du 20. 2. 1980, p. 579). Procuration collective à deux est conférée à Bernard Lakah, de Lausanne, à La Tour-de-Peilz.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

29 octobre 1984
Piguet et Cie, à Yverdon-les-Bains, opérations bancaires, etc. (FOSC du 9. 3. 1982, p. 742). L'associée Nicole Rivier a porté le montant de sa commandite de fr. 50 000 à fr. 300 000 et l'associé Charles Vincent Piguet a également augmenté le montant de sa commandite de fr. 150 000 à fr. 300 000. Charles Vincent Piguet, inscrit, est nommé fondé de procuration avec signature collective à deux.

Valais – Wallis – Vallesse

Bureau de St-Maurice

29 octobre 1984
Hôtel de la Pierre des Marmettes SA, à Monthey (FOSC du 16. 6. 1983, p. 2091). Radiation de l'administrateur démissionnaire Claude Luisier.

29 octobre 1984
Irène Walti, à Fully. Titulaire: Irène Walti, de Mels, à Fully. Café-restaurant sous l'enseigne «Café Helvétia».

29 octobre 1984
Domaine du Mellay SA, à Leytron. Nouvelle société anonyme. Statuts et apport du 30. 8. 1984. But: achat, construction, location, vente, échange, promotion, gestion, administration, exploitation de tous immeubles, notamment d'immeubles hôteliers, commerciaux, parahotels, d'installations sportives et touristiques. Apport de la parcelle n° 10 734 de Leytron accepté pour fr. 650 000 et payé, à due concurrence, par remise à l'apporteur de 429 actions de fr. 500 de la société, entièrement libérées. Capital social: fr. 750 000, libéré à concurrence de fr. 482 250, divisé en 1500 actions de fr. 500 nominatives. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Paul-Henri Gaillard, de Saxon, à Grimsuat, président; Jean-Marie Gaudard, de et à Leytron, vice-président, et Jean-Daniel Donnet-Descartes, de Monthey, à Saxon, membre. Signatures collectives à deux des administrateurs.

29 octobre 1984
Alpetherme Ovronnaz SA, à Leytron. Nouvelle société anonyme. Statuts et apport du 30. 8. 1984. But: construction, création, exploitation d'un centre thermal à Ovronnaz comprenant toutes installations, partie hôtelière, restauration, centres médicaux, thérapeutiques, touristiques et sportifs. Apport de la parcelle n° 10 927 de Leytron accepté pour fr. 575 000 et payé, à due concurrence, par remise à l'apporteur de 571 actions de fr. 500 de la société, entièrement libérées. Capital social: fr. 1 000 000, libéré à concurrence de fr. 642 750, divisé en 2000 actions de fr. 500 nominatives. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs, signant collectivement à deux: Jean-Marie Gaudard, de et à Leytron, Paul-Henri Gaillard, de Saxon, à Grimsuat, vice-président, et Jean-Daniel Donnet-Descartes, de Monthey, à Saxon, membre.

Bureau de Sion

29 octobre 1984
Bureau d'architecture André Theytaz, à Aye (FOSC du 27. 12. 1967, no 302, p. 4232). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

29 octobre 1984
Mme Eliane Beytrison, à Evolène, épicerie (FOSC du 6. 2. 1980, no 30, p. 415). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

29 octobre 1984
Photo-Casino, Jean-Blaise Pont, à Sierre. Le chef de la maison est Jean-Blaise Pont, de et à Sierre. Exploitation d'un commerce de photo. Avenue Général-Guisan 9.

29 octobre 1984
Banque Suisse de Crédit et de Dépôts, succursale de Sion (FOSC du 13. 8. 1984, no 187, p. 2903), avec siège principal à Bâle. Rupert Blattmann est actuellement domicilié à Zoug.

29 octobre 1984
Société commerciale d'expansion du tourisme et des loisirs S.A. SCETEL, précédemment à Belprahon, société anonyme (FOSC du 29. 5. 1978, no 122, p. 1682). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 25 septembre 1984, la société a décidé de transférer son siège à Montana-Vermla, commune de Randogne, et de transformer les 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune en 50 actions au porteur. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but: de développer et de favoriser l'industrie touristique et des loisirs. Les statuts originaux portant la date du 25 février 1978 ont été modifiés le 25 septembre 1984. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Organe de publication: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Laurent Degoumois, de Tramelan, à Montana-Vermla, commune de Randogne, est administrateur unique, avec signature individuelle. Domicile légal: c/o Laurent Degoumois, Immeuble Belvédère, Montana-Vermla.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

29 octobre 1984
R. et W. Perret-Jeanerret, à La Chaux-de-Fonds, atelier de décalque en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 30. 7. 1984, no 175, p. 2727). La société est dissoute depuis le 14 juillet 1984. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau du Locle

29 octobre 1984
Multiple S.A., au Locle, exploitation d'un bureau d'étude, etc., société anonyme (FOSC du 19. 10. 1979, no 245, p. 3318). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce du Locle par suite de transfert du siège de la société à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 15. 10. 1984, no 241, p. 3655).

Genève – Genf – Ginevra

26 octobre 1984
Claus & Cie, à Genève, café, société en nom collectif (FOSC du 9. 1. 1984, p. 75). Roger Claus n'est plus associé. Nouvelle associée: Odette Claus, de et à Genève, laquelle n'exerce pas la signature sociale.

26 octobre 1984
M. et Mme Desbiolles, à Genève, café-bar, société en nom collectif (FOSC du 7. 8. 1980, p. 2655). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

26 octobre 1984
René Kernen, à Genève, commerce de fleurs (FOSC du 3. 3. 1969, p. 481). Nouvelle adresse: rue de Cornavin 11.

26 octobre 1984
Jonny Leemann, à Chêne-Bourg, café-restaurant (FOSC du 30. 5. 1983, p. 1843). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

26 octobre 1984
Tapis Maret, à Genève (FOSC du 6. 1. 1967, p. 51). Le chef de la maison est maintenant domicilié à Vevey.

26 octobre 1984
Georges Rossé, à Meyrin, plomberie, etc. (FOSC du 6. 11. 1981, p. 3494). Par suite de l'introduction d'une nouvelle dénomination et numérotation, l'adresse est: rue Virginio-Malnati 7.

26 octobre 1984
Artifil SA, en liquidation, à Lancy, commerce de matières premières (FOSC du 15. 5. 1984, p. 1743). La société a été déclarée en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 2. 10. 1984.

26 octobre 1984
Robert Bosch AG, succursale à Genève, commerce de marchandises dans le domaine de l'électrotechnique (FOSC du 15. 10. 1981, p. 3234), entreprise ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Kurt Losten sont radiés. Marcus Bierich, de RFA, à Stuttgart (D), membre du conseil d'administration, signe collectivement à deux.

26 octobre 1984
Dana Trading SA, à Genève, commerce de matières premières (FOSC du 10. 11. 1978, p. 3490). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Dana Trading SA, en liquidation. Liquidateur: Henri-Albert Jacques, de Chêne-Bourg, à Meiner, avec signature individuelle. Michael-André Barth n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: avenue Krieg 7, chez Fiduciaire Tecafin SA.

26 octobre 1984
Filatex SA, en liquidation, à Genève, commerce dans le domaine des fils textiles (FOSC du 18. 5. 1984, p. 1804). La société a été déclarée en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 2. 10. 1984.

26 octobre 1984
Mae Timers SA, à Genève, importation et exportation de diamants (FOSC du 1. 10. 1982, p. 3141). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Mae Timers SA, en liquidation. Liquidateur: l'administrateur Daniel Delay avec signature individuelle.

26 octobre 1984
SI Meyrin-Parc T, à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 5. 1984, p. 1880). Statuts modifiés le 22. 10. 1984 sur des points non soumis à publication.

26 octobre 1984
NTD New Technologies Developments SA, à Genève (FOSC du 7. 12. 1983, p. 4189). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: NTD New Technologies Developments SA, en liquidation. Liquidateur: Michel de Gorski, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Jean-Claude Destevan et Bernard J. Wohlwend ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: place du Bourg-de-Four 9, chez Michel de Gorski.

26 octobre 1984
Peat, Marwick, Mitchell & Co SA, succursale à Genève, revisions (FOSC du 3. 2. 1984, p. 404), entreprise ayant son siège à Zurich. Richard J. Ebling, de Grande-Bretagne, à Zurich, directeur de la société, signe individuellement.

26 octobre 1984
Banque de Rive SA, affiliée à Cayzer, Gartmore Ltd, à Genève (FOSC du 15. 8. 1984, p. 2933). Procuration collective à deux a été conférée à Gabriel Hendieh, de Genève, à Anières.

26 octobre 1984
Barrier & Co AG, à Genève, commerce de tous biens immobiliers, etc. (FOSC du 13. 10. 1983, p. 3535). Martin Schwartz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

26 octobre 1984
Caran d'Ache SA, à Thônex, fabrication et vente d'instruments à écrire, etc. (FOSC du 8. 10. 1984, p. 3574). Les pouvoirs de Johannes Egli sont radiés.

26 octobre 1984
Société Immobilière Champel-Vue-Belle, à Genève, société anonyme (FOSC du 20. 10. 1977, p. 3362). Claude Rogemoser n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Madeleine Vachoux, de et à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

26 octobre 1984
Fiat Auto (Suisse) SA, à Genève, achat et vente en Suisse des produits de la Fiat de Turin, etc. (FOSC du 7. 11. 1984, p. 3967). Signature individuelle a été conférée à Riccardo Santarelli, d'Italie, à Genève, directeur général.

26 octobre 1984

Inter Maritime Management SA, à Genève, armement, gestion et exploitation de navires, etc. (FOSC du 15. 5. 1984, p. 1743). Les pouvoirs de Ronald Bole sont radiés.

26 octobre 1984

Monditrade AG, à Genève, commerce de vêtements et d'articles en cuir (FOSC du 25. 8. 1983, p. 2974). Nouvelle adresse: rue Charles-Bonnet 4, chez Froriep Renggli & Associés, avocats.

26 octobre 1984

Omniumpour la compression des fluides, à Genève, participations, etc. (FOSC du 17. 9. 1984, p. 3319). Henri-Paul Brechbühl (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Claude Brechbühl, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

26 octobre 1984

Promexpo Services SA, à Genève, promotion et organisation d'expositions, etc. (FOSC du 2. 7. 1984, p. 2776). Nouvelle adresse: boulevard James-Fazy 4.

26 octobre 1984

Sugec, Société pour le Commerce des Sucres et Denrées, à Genève, société anonyme (FOSC du 14. 9. 1983, p. 3206). Emmanuel Maurel n'est plus administrateur ni directeur général; ses pouvoirs sont radiés. José-Paul Verne, de France, à Genève, est membre et président du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

26 octobre 1984

Fiduciaire Suchet SA, à Onex (FOSC du 22. 6. 1984, p. 2252). La procuration de Michèle Mallet est radiée.

26 octobre 1984

Tramarsa SA, à Genève, expédition de tous genres, etc. (FOSC du 20. 9. 1979, p. 3010). L'administrateur Pierre Borgognon a été nommé président du conseil; il continue à signer individuellement. Gérard Borgognon, directeur et secrétaire, est nommé membre du conseil d'administration; il continue à signer individuellement.

26 octobre 1984

TS Techniques et Sécurité SA, à Genève, études et installations de systèmes de sécurité pour la protection des personnes, etc. (FOSC du 3. 5. 1984, p. 1564). Nouvelle adresse: rue Boissonnas 20.

26 octobre 1984

F. Vauthey SA, à Meyrin, entreprise de travaux publics, etc. (FOSC du 6. 7. 1982, p. 2192). Les pouvoirs d'Adhémair Pierazzi sont radiés.

26 octobre 1984

Genexind SA, à Genève, commerce de tous produits, etc. (FOSC du 13. 12. 1982, p. 3979). Michel de Buren, Philippe Arber et Marcel Orsini ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Henry Fauche, de Neuchâtel, à Genève, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue de Hollande 10, chez Banque Pasche SA.

26 octobre 1984

Petitpierre & Partner, à Uitikon, société en commandite (FOSC du 12. 4. 1984, p. 1290). Nouveau siège: Genève, rue de Chantepoulet 1-3. Date de commencement: 1. 1. 1978. Associé indéfiniment responsable: Daniel Petitpierre, de et à Genève. Paul Helbling n'est plus associé commanditaire. Nouvelle associée commanditaire: Petitpierre et Partner SA, à Monthey, avec une commandite de fr. 10 000. Procuration collective à deux a été conférée à: Willy Zurcher, de et à Genève, et Jean-Claude Gonvers, de Lussy-sur-Morges, à Monthey. Objet actuel: commerce, représentation et diffusion de tous produits de mode masculine.

26 octobre 1984

Kriska SA, à Genève, rue Neuve-du-Molard 8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 10. 1984. But: exploitation d'une boutique de mode. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Hildegard Burger-Maiter, d'Engelberg, à Cham, administratrice unique, avec signature individuelle.

26 octobre 1984

Pharimex SA, à Coligny, plateau de Frontenex 9A, chez Massoud Mirfassihi. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 10. 1984. But: importation, exportation de produits pharmaceutiques et alimentaires ainsi qu'opérations de bourse et de change. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marcel Neri, de et à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

26 octobre 1984

Prosud SA, à Thônex, route de Jussy 23. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18. 10. 1984. But: commerce, importation, exportation, dédouanement, transport de tous produits, articles et matériel, principalement agricoles. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Henri Bauquis, de et à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Joël Mugnier, de France, à Jussy, directeur.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Porrentruy

25 octobre 1984

Germain Biétry, à Porrentruy, exploitation de l'Hôtel Bellevue, en faillite (FOSC du 26. 8. 1982, no 197, p. 2782). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

25 octobre 1984

Biétry – Caravaning, camping, espaces verts, à Porrentruy, en faillite (FOSC du 26. 8. 1982, no 197, p. 2782). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

26 octobre 1984

Michel & Hachet, à Porrentruy, exploitation d'un bar à café à l'enseigne «Le Rubis», société en nom collectif (FOSC du 13. 8. 1980, no 188, p. 2726). La société est dissoute depuis le 30 juin 1984. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée par les deux associés signant individuellement.

26 octobre 1984

Elaircal S.A., à Porrentruy, fabrication d'appareils à accumulation d'eau chaude, etc. (FOSC du 23. 3. 1981, no 67, p. 900). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 14 septembre 1984, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Elaircal S.A. en liquidation, par Jean-Pierre Dietlin, de Löwenburg, à Porrentruy, et Jean-Pierre Kuenzi, d'Uebeschi, à Porrentruy, nommés liquidateurs, avec signature collective à deux. Les pouvoirs conférés à ces derniers en tant qu'administrateurs sont éteints. Adresse de la société en liquidation: Rochette 39.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommation – Diffida

Der allfällige Besitzer des Sparhefts Nr. 12.50/211.523-04 der Solothurner Kantonalbank, Balsthal, lautend auf den Namen Margrit Horisberger-Dietschi, Wolfwil, wird aufgefordert, dieses innert sechs Monaten von der ersten Publikation an gerechnet dem Amtsgerichtspräsidenten von Balsthal vorzulegen. Widrigenfalls wird das Sparheft kraftlos erklärt. (108³)

4710 Balsthal, den 6. November 1984

Der Amtsgerichtsschreiber
von Balsthal

Vermisst wird:

Inhaberkassenschein der Ersparniskasse Biel von Fr. 10 000.–, Nr. C 18-1178, 7%, errichtet am 15. Oktober 1984 (ohne Coupons).

Auskündungsfrist: ein Jahr, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (1669³)

2500 Biel, den 5. November 1984

Der Gerichtspräsident V:
Stöckli

Es wird vermisst:

Kassenschein Nr. 801 733 der Ersparniskasse Nidau, lautend zugunsten Inhaber, 5% Zins, Nominalwert Fr. 5000.–, Verfall 18. September 1987, mit drei Jahreszinscoupons per 18. September.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert sechs Monaten seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftlosklärung ausgesprochen wird. (1670³)

2560 Nidau, den 5. November 1984

Der Gerichtspräsident II:
Stähli

Deuxième avis

Par ordonnance du mercredi 3 octobre 1984 le Tribunal de première instance de la République et canton de Genève somme le détenteur inconnue du chèque no 2 895 657 au montant de fr. 49 000.–, tiré en date du 3 mars 1983 par l'Union de Banques Suisses, rue du Rhône 8, Genève, en faveur de Stewart E. Davis et Faye E. Davis, sur ses caisses, de le produire et de le déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève, dans le délai de trois mois à compter de la première insertion du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. Fait défense au débiteur du titre d'en acquitter le montant sous la menace de devoir payer deux fois. (1548³)

1200 Genève, le 3 octobre 1984

Tribunal de première instance:
P. Guillot, greffier

Le détenteur du livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise au porteur no 319.948, créancier de fr. 12 652.40, créé le 22 juin 1981, propriété de dame Marie Chenaux-Devenoge, à Gollion, est sommé de me le produire jusqu'au 3 janvier 1985, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (105³)

1003 Lausanne, le 5 novembre 1984

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M. Delachaux

Le détenteur du titre suivant: fr. 3000.– bon de caisse Banque Cantonale Vaudoise, au porteur, 3 ans, du 1er avril 1981 au 1er avril 1984, 5½% l'an, 1×2000.– no 714, 1×1000.– no 1074, série 3 K avec coupons au 1er avril 1984 attachés, propriété de dame Marguerite Neveu, à Lésin, est sommé de me le produire jusqu'au 3 janvier 1985, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (106³)

1003 Lausanne, le 5 novembre 1984

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M. Delachaux

La pretura di Locarno-Campagna diffida lo sconosciuto detentore del libretto di risparmio n. 880.250 o portatore rilasciato dall'Unione di Banche Svizzere, Agenzia di Muraltio, il 12 maggio 1975, con un saldo attuale di fr. 5097.20, a volerlo produrre alla scrivente pretura notificando eventuali sue pretese entro il 20 maggio 1985, sotto la comminatoria dell'annullamento. (1671³)

6600 Locarno, il 5 novembre 1984

Il pretore:
Avv. G. Franscini

Kraftloserklärungen Annulations – Annullamenti

Le 6 novembre 1984, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant:

certificat d'actions no 01 de OIH S.A., dont le siège est à Lausanne, portant sur 289 actions au porteur nos 1 à 289, de fr. 1000.– nominal chacune, entièrement libérées et constituant une partie du capital social de dite société, actions propriété de Jean-Paul Dorthé, à St-Sulpice. (1672)

1003 Lausanne, le 6 novembre 1984

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M. Delachaux

Le 6 novembre 1984, j'ai prononcé l'annulation du livret d'épargne Crédit Foncier Vaudois, Caisse d'Epargne Cantonale Vaudoise au porteur no 63 564, créancier de fr. 1434.20, créé le 8 janvier 1969, propriété de M. Willy Petter, au Mont-sur-Lausanne. (1673)

1003 Lausanne, le 6 novembre 1984

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M. Delachaux

Le 6 novembre 1984, j'ai prononcé l'annulation du livret d'épargne Caisse d'épargne et de prévoyance de Lausanne, no 15 852, au porteur, créancier de fr. 14 632.90, créé le 31 mars 1959, propriété de M. Robert Chene, à Lausanne. (1674)

1003 Lausanne, le 6 novembre 1984

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M. Delachaux

Le 6 novembre 1984, j'ai prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 8000.–, intérêt maximum 4½%, second rang, profit des cases libres, inscrite le 15 septembre 1948 sous no 227 163 du registre foncier de Lausanne, grevant au territoire de la commune de Lausanne, lieu dit «Avenue de Bèthusy 51», la parcelle 3150, plan feuille 87, propriété de Juillard 3 enfants d'Ernest, cohéritiers. (1675)

1003 Lausanne, le 6 novembre 1984

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M. Delachaux

Le juge-instructeur du district de l'Entremont rend notoire que par décision du 6 novembre 1984, il a prononcé l'annulation de l'obligation hypothécaire au porteur de fr. 50 000.– inscrite au registre foncier sous PJ 7404/1971 de Verrier/Bagnes, débiteur Nelly Michaud, d'Edmond Löttscher, au Locle, immeuble affecté en hypothèque, parcelle no 702, plan no 3, pré de 1124 m², taxe fr. 89 920.– de la commune de Bagnes. (1676)

1933 Sembrancher, le 6 novembre 1984

Philippe Chastellain

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Antrag auf Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das Gipser- und Malergewerbe des Kantons Freiburg

(Bundesgesetz über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen vom 28. September 1956 – RS 221.215.311)

Die Vertragsparteien des am 1. Januar 1983 abgeschlossenen Gesamtarbeitsvertrages für das Gipser- und Malergewerbe des Kantons Freiburg beantragten beim Staatsrat die Allgemeinverbindlicherklärung des vorgenannten Vertrages mit Wirkung bis zum 31. Dezember 1985 auf das ganze Gebiet des Kantons Freiburg.

Dieser Antrag ist im «Amtsblatt des Kantons Freiburg» Nr. 45 vom 9. November 1984 veröffentlicht. Alle Einsprachen gegen diesen Antrag müssen begründet und innert einer Frist von 30 Tagen vom Datum dieser Veröffentlichung an gerechnet, an die unterzeichnete Behörde eingereicht werden. (A2170)

Departement der Industrie,
des Handels und des Gewerbes
des Kantons Freiburg:
René Bersier

Requête à fin d'extension du champ d'application de la convention collective de travail du 1er janvier 1983 pour les travaux de plâtrerie et peinture du canton de Fribourg

(Loi fédérale du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail RS 221.215.311)

Les organisations signataires de la convention collective de travail pour les travaux de plâtrerie et peinture du canton de Fribourg conclue le 1er janvier 1983 ont demandé au Conseil d'Etat d'étendre la convention susmentionnée jusqu'au 31 décembre 1985 pour tout le territoire du canton de Fribourg.

Cette requête est publiée dans la «Feuille officielle du canton de Fribourg» no 45 du 9 novembre 1984. Toute opposition à cette requête doit être motivée et adressée à l'autorité soussignée dans les 30 jours à dater de cette publication. (A2170)

Département de l'industrie,
du commerce et de l'artisanat
du canton de Fribourg:
René Bersier

Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 2. November 1984 die GAN Incendie Accidents compagnie française d'assurances et de réassurances incendie, accidents et risques divers in Paris, zum Betrieb der Schmucksachenversicherung ermächtigt. (A2226)

Bundesamt für Privatversicherungswesen

Autorisation d'exploiter l'assurance

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 2 novembre 1984, la GAN Incendie Accidents compagnie française d'assurances et de réassurances incendie, accidents et risques divers à Paris, à exploiter l'assurance des bijoux. (A2226)

Office fédéral des assurances privées

Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 2 novembre 1984, la GAN Incendie Accidents compagnie française d'assurances et de réassurances incendie, accidents et risques divers a Paris, ad esercitare l'assicurazione dei gioielli. (A2226)

Ufficio federale delle assicurazioni private

Mitteilung an die Anleger des «Schoop Reiff Fonds»

(Fondsreglement vom 17. Juni 1981)

Das Handelsgericht des Kantons Zürich hat am 5. November 1984 folgenden Beschluss gefasst:

1. In Gutheissung des Gesuches wird das Reglement des Schoop Reiff Fonds wie folgt neu gefasst:

Art. 1 Abs. 1:

«Unter der Bezeichnung OP-INVEST besteht ein Anlagefonds im Sinne von Art. 2 des Bundesgesetzes über die Anlagefonds vom 1. Juli 1966. Sein Zweck ist die gemeinschaftliche Kapitalanlage in vorwiegend auf Schweizerfranken lautenden Wertpapieren und anderen in Art. 10 dieses Reglementes aufgeführten Werten.»

Art. 2:

«Die Leitung des Anlagefonds liegt in den Händen der Bank Oppenheim Pierson (Schweiz) AG, Zürich, die auch das gesamte Fondsvermögen verwahrt.»

Art. 3 Abs. 2:

«Zeichnungs- und Zahlstelle ist die Bank Oppenheim Pierson (Schweiz) AG. Die Fondsleitung kann weitere Banken als Zeichnungs- und Zahlstellen bezeichnen.»

2. Diese Änderungen treten auf den 1. Januar 1985 in Kraft.
3. [Kosten]
4. [Kostenauflage]
5. Dieser Beschluss wird der Gesuchstellerin und der Eidgenössischen Bankkommission schriftlich und den Anlegern durch Veröffentlichung des Dispositives im Schweizerischen Handelsamtsblatt mitgeteilt.
6. Gegen diesen Beschluss kann innert 30 Tagen nach dessen Empfang
 - a. beim Kassationsgericht des Kantons Zürich, Postfach, 8023 Zürich, durch eine dem § 288 ZPO entsprechende Eingabe im Doppel kantonale Nichtigkeitsbeschwerde im Sinne des § 281 ZPO geführt werden;
 - b. beim Handelsgericht des Kantons Zürich, Postfach, 8023 Zürich, wegen Verletzung von Bundesrecht im Sinne von Art. 43 des Bundesgesetzes über die Organisation der Bundesrechtspflege vom 16. Dezember 1943 eine dem Art. 55 desselben Gesetzes entsprechende Berufung an das Schweizerische Bundesgericht in Lausanne erklärt werden. (A 2229)

8001 Zürich, den 5. November 1984

Handelsgericht des Kantons Zürich

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Streichung im Schiffsregister. Gütermotorschiff «Columbus», Reg.-Nr. 1070. Eigentümer: Schweizerische Reederei und Neptun AG, in Basel. (A 2227)

4051 Basel, den 5. November 1984

Schiffsregisteramt Basel

Streichung im Schiffsregister. Gütermotorschiff «Valzeina», Reg.-Nr. 536. Eigentümer: Schweizerische Reederei und Neptun AG, in Basel. (A 2228)

4051 Basel, den 5. November 1984

Schiffsregisteramt Basel

Riehentor AG in Liq., Liestal

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 1. November 1984 haben die Aktionäre die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation bei der Riehentor AG in Liq., Rheinstrasse 8, 4410 Liestal, anzumelden. (A2189)

4052 Basel, den 1. November 1984

Namens der Liquidatoren

Cinagent AG in Liq., Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Oktober 1984 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche binnen Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Schweizerische Revisionsgesellschaft, Rüttergasse 20, Postfach 531, 4010 Basel, anzumelden. (A 2232)

4010 Basel, den 6. November 1984

Die Liquidatorin:

Schweizerische Revisionsgesellschaft

Sitter-Immobilien AG in Liquidation, Bischofszell

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. September 1984 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Gesellschaft anzumelden. (A 2233)

9220 Bischofszell, den 6. November 1984

Sitter-Immobilien AG in Liquidation

Obertor 4, 9220 Bischofszell

Manhold AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. Oktober 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen beim Liquidator der Gesellschaft, Hermann Haidlauf, Ettingerstrasse 11, 4153 Reinach, anzumelden. (A2190)

4153 Reinach, den 31. Oktober 1984

Der Liquidator

Univers Finanz AG, Rotkreuz

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Juni 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Albert Rees, Asylstrasse 17, 8032 Zürich, anzumelden. (A 2235)

6343 Rotkreuz, den 6. November 1984

Der Liquidator

Andina Coffee S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 18 octobre 1984 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en main du liquidateur, M. Edmond Golaz, rue du Conseil-Général 14, 1205 Genève, jusqu'au 30 novembre 1984, sous peine de forclusion. (A2115)

1205 Genève, le 30 octobre 1984

Edmond Golaz

Manaserca Holding S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 29 juin 1984 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en main du liquidateur, M. Edmond Golaz, rue du Conseil-Général 14, 1205 Genève, jusqu'au 30 novembre 1984, sous peine de forclusion. (A2114)

1205 Genève, le 30 octobre 1984

Edmond Golaz

Gico SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 18 octobre 1984 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, d'ici au 30 novembre 1984, en mains de M. Alain Schoenenberger, liquidateur, place Cornavin 16, c/o Loco Projets SA. (A2176)

1200 Genève, le 2 novembre 1984

Le liquidateur

NTD New Technologies Developments SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Suivant le procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 18 octobre 1984, la société a décidé sa dissolution et ne subsiste plus que pour sa liquidation opérée sous la raison sociale NTD New Technologies Developments SA, en liquidation.

Les créanciers et les débiteurs sont invités à produire leurs créances ou leurs dettes, dans un délai d'un mois dès la troisième publication, sous peine de forclusion, auprès du liquidateur, Me Michel de Gorski, avocat, place du Bourg-de-Four 9, 1204 Genève. (A 2230)

1204 Genève, le 6 novembre 1984

Le liquidateur

Panorama-Lausanne S.A., Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 30 octobre 1984, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication du présent avis auprès de la Fiduciaire P. Stoudmann et Cie S.A., rue Grand-Chêne 8, à Lausanne, adresse de la société en liquidation. (A 2231)

1000 Lausanne, le 7 novembre 1984

Le liquidateur

Pharmintex Chemical Service S.A., in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 30 ottobre 1984, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore Dott. Severo Antonini, viale C. Cattaneo 3, Lugano. (A 2234)

6901 Lugano, il 30 ottobre 1984

Il liquidatore:
Dott. Severo Antonini

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

Dynamo Trust AG, in Hochfelden.

Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung des Eintrages ist innert 30 Tagen ungenügend geltend zu machen, widrigenfalls er von Amtes wegen gelöscht wird. (A2223)

8022 Zürich, den 5. November 1984

Handelsregisteramt des Kantons Zürich

Diffida secondo l'art. 89 ORC

L'ufficio dei registri di Lugano, sezione del registro di commercio, diffida le persone aventi un interesse a che vengano mantenute a registro di commercio le iscrizioni delle società

Fidicontax S.A., in Torricella
Parco 21 S.A. in liquidazione, in Lugano

a far valere i loro diritti entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. Caso contrario, avendo dette società cessato ogni attività, le stesse verranno radiate d'ufficio (art. 89 ORC). (A2225)

6900 Lugano, il 6 novembre 1984

Ufficio del registro di commercio
Il tenitore

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Bank Leu AG, Zürich

Zwischenbilanz per 30. September 1984
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	1 458 959 926.51
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	2 706 044 675.65
Bankendebitoren auf Zeit		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	2 082 027 005.65
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	2 787 755 431.20	Kreditoren auf Sicht	1 276 370 988.96
Wechsel und Geldmarktpapiere		Kreditoren auf Zeit	1 752 568 284.81
- davon Reskriptionen und Schatzscheine	10 000 000.—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	920 503 081.78
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		Spareinlagen	1 013 514 228.05
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		Übrige Hefte und Konten	956 844 756.42
- davon mit hypothekarischer Deckung	86 078 023.25	Kassenobligationen	861 287 000.—
- wovon Bau- und Landkredite	57 238 227.60	Total Kundengelder	5 860 585 258.24
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		Obligationen-Anleihen	147 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		- davon Wandelanleihen	7 000 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	283 843 953.10	- davon mit Rangrücktritt	50 000 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen		Pfandbriefdarlehen	
an öffentlich-rechtliche Körperschaften		Akzepte und Eigenwechsel	26 730.—
Total Debitoren und Vorschüsse	2 123 055 041.63	Sonstige Passiven	512 114 775.54
Hypothekaranlagen		Aktienkapital	139 628 000.—
Wertschriften		- davon dividendenberechtigt	
Dauernde Beteiligungen		Partizipationsscheinkapital	51 243 500.—
Bankgebäude		Gesetzliche Reserve	418 195 170.—
Andere Liegenschaften		Andere Reserven	104 500 000.—
Sonstige Aktiven		Vortrag vom Vorjahr	5 272 033.59
Filialen (Ausgleichsposten)		Filialclearing	
- Kautionsdebitoren	73 110 150.60	- Kautionsverpflichtungen	73 110 150.60
- Akkreditive	26 970 454.14	- Akkreditive	26 970 454.14
		- Eventualverpflichtungen	114 807 000.—
		- Financial Futures	844 977.65
Bilanzsumme	11 479 243 339.53		11 479 243 339.53

Citibank, N.A., New York

Zweigniederlassungen in der Schweiz (Zürich, Genf, Lausanne, Lugano)

Zwischenbilanz per 28. September 1984
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
1.1 Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		2.1 Bankenkreditoren auf Sicht	62 003 807.56
1.2 Bankendebitoren auf Sicht		2.1.1 - davon mit Hauptbank, anderen Zweig-	
1.2.1 - davon mit Hauptbank, anderen Zweig-		niederlassungen und Tochterbanken	49 339 832.17
niederlassungen und Tochterbanken	21 153 656.20	2.2 Bankenkreditoren auf Zeit	478 645 557.81
1.3 Bankendebitoren auf Zeit		2.2.1 - davon mit Hauptbank, anderen Zweig-	
1.3.1 - davon mit Hauptbank, anderen Zweig-		niederlassungen und Tochterbanken	335 134 095.82
niederlassungen und Tochterbanken	190 032 819.86	2.2.2 - davon mit Laufzeit bis 90 Tage	436 496 043.83
1.3.2 - davon mit Laufzeit bis 90 Tage	427 512 565.74	2.3 Kreditoren auf Sicht	173 224 803.68
1.4 Wechsel und Geldmarktpapiere		2.3.1 - davon mit Tochtergesellschaften	22 809.39
1.5 Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		2.4 Kreditoren auf Zeit	94 919 095.36
1.5.1 - davon mit Tochtergesellschaften	9 967 139.82	2.4.1 - davon mit Tochtergesellschaften	140 000.—
1.6 Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		2.4.2 - davon mit Laufzeit bis 90 Tage	60 543 715.74
1.7 Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		2.5 Kassenobligationen und Kassenscheine	27 715 000.—
1.8 Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		2.6 Akzepte und Eigenwechsel	7 787 203.50
1.8.1 - davon mit hypothekarischer Deckung	14 090 567.35	2.7 Sonstige Passiven	58 366 121.85
1.10 Wertschriften		2.7.1 - davon mit Hauptbank, anderen Zweig-	
1.11 Sonstige Aktiven	34 074 941.90	niederlassungen und Tochtergesellschaften	1 095 694.54
1.11.1 - davon mit Hauptbank, anderen Zweig-		2.8 Dotationskapital	100 000 000.—
niederlassungen und Tochtergesellschaften	2 031 398.27	2.9 Gesetzliche Reserven	14 220 000.—
		2.10 Gewinnvortrag	77 560 605.60
Total Aktiven	1 094 442 195.36	Total Passiven	1 094 442 195.36
Zusammenfassung der Aktiven mit Hauptbank,		Zusammenfassung der Passiven mit Hauptbank,	
anderen Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften	Fr.	anderen Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften	Fr.
(betrifft nur die Rubriken 1.2, 1.3, 1.5 und 1.11)	123 185 014.15	(betrifft nur die Rubriken 2.1, 2.2, 2.3, 2.4, 2.7)	385 732 431.92

Lloyds Bank International Limited, Londres
Succursales en SuisseBilan intermédiaire au 30 septembre 1984
(sans compte de pertes et profits)

Actifs		Passifs	
	Fr.		Fr.
Caisse, comptes de virement et		Engagements en banque à vue	27 186 865.68
compte de chèques postaux		- dont engagements auprès du siège principal,	
Avoirs en banque à vue		d'autres succursales et banques affiliées	11 151 728.57
- dont avoirs auprès du siège principal,		Engagements en banque à terme	1 098 469 947.38
d'autres succursales et banques affiliées	8 965 373.73	- dont engagements auprès du siège principal,	
Avoirs en banque à terme		d'autres succursales et banques affiliées	790 773 520.83
- dont avoirs auprès du siège principal,		- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	927 126 358.27
d'autres succursales et banques affiliées	307 298 065.08	Créanciers à vue	221 710 679.81
- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	422 200 671.79	- dont créanciers à vue -	
Effets de change et papiers monétaires		sociétés affiliées au siège principal	686 892.75
Comptes courants débiteurs en blanc		Créanciers à terme	142 559 311.10
Comptes courants débiteurs gagés		- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	69 041 267.20
- dont créances gagées envers des sociétés		Livrets et carnets de dépôts	129 504 024.17
affiliées au siège principal	1 141 416.67	Obligations de caisse et bons de caisse	73 031 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		Autres passifs	132 356 471.16
Avances et prêts à terme fixe gagés		Capital de dotation	71 780 000.—
- dont garantis par hypothèque	3 862 346.50	Reserve légale	5 650 000.—
Crédits en comptes courants et prêts		Autres réserves	29 000 000.—
à des collectivités de droit public			
Titres			
Immeubles à l'usage de la banque			
Autres actifs	45 873 775.18		
Total des actifs	1 931 248 299.30	Total des passifs	1 931 248 299.30
Récapitulation des avoirs auprès du siège principal,		Récapitulation des engagements auprès du siège	
d'autres succursales et sociétés affiliées	Fr.	principal, d'autres succursales et sociétés affiliées	Fr.
Total des actifs	317 404 855.48	Total des passifs	802 612 142.15

Banque Worms & Cie (Suisse) S.A., Genève

Bilan au 30 septembre 1984
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
	Fr.		Fr.
Caisse, avoirs en compte de virements et compte de chèques postaux		Engagements en banque à vue	41 989 770.32
Avoirs en banque à vue		Engagements en banque à terme	250 964 360.50
Avoirs en banque à terme		— dont engagements jusqu'à 90 jours	247 238 791.50
— dont avoirs en banque jusqu'à 90 jours	138 670 599.82	Créanciers à vue	29 181 705.19
Effets de change et papiers monétaires	7 263 227.05	Créanciers à terme	3 343 306.95
Comptes courants débiteurs en blanc	17 867 303.23	— dont créanciers jusqu'à 90 jours	3 343 306.95
Comptes courants débiteurs gagés	10 161 569.55	Autres passifs	16 589 699.54
— dont débiteurs garantis par hypothèque	495 719.77	Capital	55 500 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		Réserve légale	11 615 200.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		Solde reporté de l'année précédente	4 657 752.75
— dont avances et prêts garantis par hypothèque	24 236 473.52		
Crédits en compte courant et prêts à des collectivités de droit public			
Titres	2 510 000.—		
Participations permanentes	25 452 163.70		
Immeubles à l'usage de la banque	11 946 941.20		
Autres actifs	2 834 999.87		
Total du bilan	413 841 795.25	Total du bilan	413 841 795.25

Crédit Lyonnais, Lyon, Agences de Genève et Zurich

Bilan Intermédiaire au 30 septembre 1984
(sans comptes de pertes et profits)

Actif		Passif	
	Fr.		Fr.
1.1 Caisse, compte de virement et compte de chèques postaux		2.1 Engagements en banque à vue	21 509 774.22
1.2 Avoirs en banque à vue		2.1.1 — dont engagements auprès du siège central, des autres succursales et banques affiliées	8 803 319.70
1.2.1 — dont avoirs auprès du siège, des autres succursales et banques affiliées	64 911 670.58	2.2 Engagements en banque à terme	664 282 689.58
1.3 Avoirs en banque à terme		2.2.1 — dont engagements envers le siège central, des autres succursales et banques affiliées	248 853 594.79
1.3.1 — dont avoirs auprès du siège, des autres succursales et banques affiliées	179 534 122.11	2.2.2 — dont engagements jusqu'à 90 jours	308 864 830.99
1.3.2 — dont jusqu'à 90 jours d'échéance	514 401 773.84	2.3 Créanciers à vue	257 748 679.19
1.4 Effets de change et papiers monétaires	6 178 014.53	2.3.1 — dont engagements auprès des sociétés affiliées	263 710.33
1.5 Comptes courants débiteurs en blanc	66 743 867.51	2.4 Créanciers à terme	381 549 643.55
1.5.1 — dont avoirs auprès des sociétés affiliées	2 221 031.28	2.4.1 — dont créanciers à 90 jours	297 065 679.46
1.6 Comptes courants débiteurs gagés	126 151 309.81	2.6 Livrets et carnets de dépôts	5 924 136.97
1.7 Avances et prêts à terme fixe en blanc	161 707 395.51	2.6.1 — dont engagements auprès des sociétés affiliées	—
1.7.1 — dont avances et prêts à des sociétés affiliées	10 100 000.—	2.10 Acceptations et billets à ordre	7 733 601.45
1.8 Avances et prêts à terme fixe gagés	66 882 812.01	2.11 Autres passifs	32 398 647.67
1.8.1 — dont garantis par hypothèques	1 061 500.—	2.13 Capital de dotation	135 000 000.—
1.9 Crédit en compte courant et prêts à des collectivités de droit public		2.14 Réserves légales	4 953 500.—
1.10 Titres	48 122 924.75		
1.13 Immeubles à l'usage de la banque	75 619 132.09		
1.15 Autres actifs	3 580 800.—		
Total du bilan	1 511 100 672.63	Total du bilan	1 511 100 672.63
Récapitulation des avoirs auprès du siège central, des autres succursales, banques et sociétés affiliées (1.2.1, 1.3.1, 1.5.1, 1.7.1) ..	Fr. 256 766 823.97	Récapitulation des engagements auprès du siège, des autres succursales, banques et sociétés affiliées (2.1.1, 2.2.1, 2.3.1, 2.6.1)	Fr. 257 920 624.82

Mitteilungen Communications Comunicazioni

GATT Code des normes: Notification 84.180

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>ETATS-UNIS</u>
2. Organisme responsable: Service de l'innocuité et de l'inspection des aliments, Département de l'Agriculture (216)
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Produits alimentaires fumés à base de viande de porc (n° 02.06 de la NCCD).
5. Intitulé: Contrôle des additifs et prescriptions en matière d'étiquetage en ce qui concerne les produits alimentaires fumés d'importation, à base de viande de porc.
6. Teneur: Cette proposition modifierait le règlement fédéral concernant l'inspection des viandes en établissant des procédures de contrôle et de rétention, dans les ports d'entrée et à l'intérieur des Etats-Unis, des produits alimentaires fumés d'importation à base de viande de porc. Ces procédures assureraient que ces produits sont conformes aux mêmes normes que les produits de l'espèce d'origine nationale, ainsi que le stipule le règlement susmentionné. Les normes applicables aux produits de l'espèce d'origine nationale prescrivent une teneur minimale en protéines animales, exempte de graisse, pour les divers produits alimentaires fumés, finis, à base de viande de porc. Ces procédures sont proposées pour assurer que les produits importés de l'espèce sont conformes, en ce qui concerne la teneur en protéines exempte de graisse, à des normes au moins aussi rigoureuses que celles applicables aux produits d'origine nationale.
7. Objectif et justification: Innocuité des aliments
8. Documents pertinents: 49 FR 39560, 9 octobre 1984, 9 CFR, sera publié au Federal Register après son adoption.
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Non encore fixée
10. Date limite pour la présentation des observations: 3 décembre 1984
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OPAGE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 84.181

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE</u>
2. Organisme responsable: Commission des Communautés européennes
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Aliments surgelés destinés à l'alimentation humaine
5. Intitulé: Proposition de directive du Conseil relative au rapprochement des législations des Etats membres concernant les aliments surgelés destinés à l'alimentation humaine
6. Teneur: Etablir une législation communautaire horizontale pour les aliments surgelés qui s'applique à tous les maillons de la chaîne du froid, à savoir: fabrication, entreposage, transport, distribution, vente au détail et règles d'étiquetage.
7. Objectif et justification: Protection du consommateur
8. Documents pertinents: Journal officiel des Communautés européennes, n° C 267/6 du 6 octobre 1984
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 1 février 1985
10. Date limite pour la présentation des observations: 1 janvier 1985
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OPAGE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

**ATELIERS DES CHARMILLES S.A.,
Genf****8% % Anleihe 1975–87 von Fr. 25 000 000**

(Valoren-Nummer: 99 804)

Die obenerwähnte Anleihe wurde durch die Schuldnerin, in Übereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen, vorzeitig auf den

10. Februar 1985 zu 100 %

zur Rückzahlung gekündigt. Ab diesem Datum erlischt jede Verzinsung dieser Obligationen. Ab 10. Februar 1985 können daher die Titel, mit sämtlichen noch nicht verfallenen Coupons per 10. Februar 1985 & 1987, versehen, bei allen Sitzen und Filialen der auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstellen zur Rückzahlung eingereicht werden.

Basel, im November 1984

Aus Auftrag:

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN**Königreich Dänemark****4% % Anleihe 1977–92 von sFr. 80 000 000**

(Valoren-Nummer: 458 585)

Die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen am 8. November 1984 fällig werdende Tilgungsräte in Höhe von sFr. 5 000 000 wurde vollständig am Markt zurückgekauft.

Nach dem 8. November 1984 bleiben somit noch Titel im Nennwert von sFr. 60 000 000 dieser Anleihe ausstehend.

Basel, im November 1984

Aus Auftrag:

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN**Oesterreichische Draukraftwerke
Aktiengesellschaft, Klagenfurt****4% % Anleihe 1977–92 von sFr. 80 000 000 nom.**

(Valoren-Nummer 426 314)

Für die Amortisationstranche per 10. November 1984 konnten Obligationen von sFr. 4 000 000.— nominal zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 10. November 1984 sFr. 64 000 000.— nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im Oktober 1984

Aus Auftrag:

Schweizerische Bankgesellschaft**International Bank for Reconstruction
and Development, Washington, D.C.****4% % Anleihe 1979–91 von sFr. 100 000 000**

(Valoren-Nummer 880 181)

Für die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen am 8. November 1984 fällig gewordene Tilgungsräte von sFr. 4 000 000.— nom. wurden die Obligationen am Markt zurückgekauft.

Nach dem 8. November 1984 verbleiben somit noch Titel im Nennwert von insgesamt sFr. 92 000 000.— ausstehend.

Zürich, im November 1984

Aus Auftrag:

Schweizerische Kreditanstalt**Sportbahnen Winterhorn AG, Hospental****Einladung zur
24. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Samstag, den 24. November 1984, 14.30 Uhr, im Hotel Burg, in Hospental.

Traktanden:

1. Abnahme des Jahresberichtes, der Jahresrechnung und des Berichtes der Kontrollstelle für 1983/84.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Entlastung des Verwaltungsrates.
4. Wahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Die Jahresrechnung, die Bilanz und der Geschäftsbericht sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 14. November 1984 an zuhause der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft bei Herrn Max Melotti, Hotel Burg, in Hospental, und bei der Urner Kantonalbank in Altdorf und Andermatt, zur Einsicht auf.

Eintrittskarten für die Generalversammlung werden gegen Ausweis des Aktienbesitzes vor der Generalversammlung abgegeben.

Hospental, den 8. November 1984

Der Verwaltungsrat

Simplex Beteiligungs AG**Einladung zur
ausserordentlichen Generalversammlung**

auf Freitag, den 30. November 1984, 11 Uhr, an der Schanzengasse 14, 8001 Zürich (bei Schoeller & Co. Handelsgesellschaft).

Einziges Traktandum:

Beschlussfassung über den Antrag des Verwaltungsrates, §§ 5 und 6 der Statuten zu ändern und zu ergänzen (Umwandlung aller Inhaberaktien in Namenaktien und deren Vinkulierung) sowie Bevollmächtigung des Verwaltungsrates zur Durchführung dieser Änderung und Ergänzung der Statuten.

Der erwähnte Antrag des Verwaltungsrates liegt am Sitz der Gesellschaft sowie am obgenannten Versammlungsort zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Aktionäre wollen sich bitte unter Vorweisung einer Bankbescheinigung über den Aktienbesitz ausweisen und in die am obgenannten Versammlungsort aufliegende Präsenzliste eintragen.

Glarus, den 9. November 1984

Der Verwaltungsrat

Société Internationale Pirelli S.A., Basel**Dividendenzahlung**

Gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 8. November 1984 ist die Dividende für das Geschäftsjahr 1983/84 auf Fr. 15.— brutto pro Aktie und Partizipationsschein festgesetzt worden.

Die Auszahlung erfolgt spesenfrei ab 9. November 1984 unter Abzug von 35% Verrechnungssteuer mit

Fr. 9.75 netto pro Aktie und Partizipationsschein

gegen Einreichung von Coupon Nr. 27 bei folgenden Zahlstellen:

In der Schweiz: **Schweizerischer Bankverein, Basel**
Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
A. Sarasin & Cie, Basel
Pictet & Cie, Genf

sowie bei deren sämtlichen schweizerischen Niederlassungen

In Frankreich: **Lazard Frères & Cie, Paris**

Basel, den 8. November 1984

Der Verwaltungsrat

Société Internationale Pirelli S.A., Basel

Umtausch der alten Inhaberaktien
datiert vom 20. Februar 1962 und
11. Januar 1965 (alte Komposition)

(Val. Nr. 250 278)

Da die alten Inhaberaktien nach Zahlbarstellung des Coupons Nr. 27 nur noch mit dem Talon versehen sind, hat sich die Gesellschaft für einen Titelumtausch entschieden. Gegen Einreichung der Aktienmäntel können ab

9. November 1984

bei den untenstehenden Umtauschstellen neue Inhaberaktien (Einertitel und Zertifikate über 10, 100 bzw. 1000 Aktien), mit Coupons Nr. 29–48 versehen, spesenfrei bezogen werden.

Der Talon ab den alten Titeln, wie auch Coupon Nr. 28 ab jenen der Komposition 1981, dienen zur Geltendmachung des Bezugsrechts für die an der ordentlichen Generalversammlung vom 8. November 1984 beschlossenen Kapitalerhöhung (Mittteilung folgt).

Ab 20. Dezember 1984 werden an den Börsen von Basel, Zürich und Genf nur noch Inhaberaktien mit Coupons Nr. 29–48 als gute Lieferung gelten.

Basel, Zürich und Genf, den 9. November 1984

Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Kreditanstalt
A. Sarasin & Cie
Pictet & Cie

**Lohnsätze und Arbeitszeiten in
Gesamtarbeitsverträgen, 1981–1983**

Im April 1984 erschien als Sonderheft Nr. 96 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über **Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1981–1983**

Die Veröffentlichung enthält die Ergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1981–1983 und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeiterkategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Die Publikation ist eine überarbeitete Neuauflage früherer Sonderhefte. Die systematische Darstellung vermittelt einen umfassenden Überblick über den Stand und die Entwicklung der Tariflöhne und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Der Text des Sonderheftes ist gemischtsprachig.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 35.—. Voreinzahlungen sind arbeiten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

**Wer nicht inseriert . . .
wird vergessen!**

Société de l'immeuble Sandoz Travers SA Neuchâtel

Assemblée générale extraordinaire

Messieurs les actionnaires sont convoqués le jeudi 22 novembre 1984, à 10 h. 30, dans l'immeuble de la société Collégiale 1-3, à Neuchâtel.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal.
2. Information concernant la transformation-rénovation du bâtiment de la société.
3. Proposition d'augmentation du capital-actions.
4. Proposition de modifications des statuts.

Le texte des modifications statutaires proposé est à la disposition des actionnaires, chez Messieurs Wavre, avocats et notaires, Hôtel DuPeyrou, à Neuchâtel.

Les cartes d'admission à l'assemblée doivent être demandées à la Société de Banque Suisse, à Neuchâtel, jusqu'au 20 novembre 1984.

Le conseil d'administration

Carabosse SA, Saint-Sulpice VD

Les actionnaires sont convoqués par l'organe de contrôle en

assemblée générale extraordinaire

pour le mercredi 21 novembre 1984, à 17 h., en l'étude de Me Jean Bucher, notaire, avenue du Théâtre 7, à Lausanne.

Ordre du jour:

1. Orientation de l'organe de contrôle.
2. Démission de l'organe de contrôle.
3. Divers et propositions individuelles.

Fidam Fiduciaire des arts et métiers SA

Monte-Pente de Bulle SA, Bulle

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le vendredi 23 novembre 1984, à 19 h. 30, à l'Hôtel des Alpes, à Bulle.

Tractandum statutaire.

Les comptes de l'exercice 1983/1984 ainsi que les cartes d'admission à l'assemblée seront à disposition des actionnaires dès le 19 novembre 1984, auprès de l'Union de Banques Suisses, à Bulle.

Le conseil d'administration

Compagnie Financière Michelin

Schützenmattstrasse 77, 4051 Bâle

Convocation à l'assemblée générale ordinaire

Date et lieu de l'assemblée: mardi 27 novembre 1984, à 11 h., Hôtel Hilton, Salon des Nations, Aeschengraben 31, Bâle.

Ordre du jour:

1. Rapport de gestion de l'exercice du 1er juillet 1983 au 30 juin 1984; présentation du bilan au 30 juin 1984 et du compte de pertes et profits de l'exercice.
2. Rapport des contrôleurs.
3. Approbation du rapport de gestion ainsi que du bilan et du compte de pertes et profits de l'exercice.
4. Affectation du bénéfice net.
5. Décharge aux associés indéfiniment responsables et notamment au gérant.
6. Nomination d'un contrôleur.

Droit de vote:

Ont le droit d'assister ou de se faire représenter à cette assemblée les titulaires d'actions nominatives inscrits sur le registre des actions; aucune inscription ne sera faite sur ce registre du 9 au 27 novembre 1984 inclus. Chaque action donne droit à une voix.

Bulletins de vote - Cartes d'admission:

Les bulletins de vote seront remis avant l'entrée en salle d'assemblée sur présentation de la carte d'admission ou de la formule de procuration.

Procuration:

Si un actionnaire n'a pas l'intention d'assister à l'assemblée générale, il a la possibilité de s'y faire représenter. Dans ce cas, la formule de procuration, dûment remplie et signée, doit être remise au mandataire. Si l'actionnaire le désire, l'administration de la compagnie peut se charger de sa représentation: il lui suffit de retourner la procuration signée en blanc. Il sera veillé à ce que son droit de vote soit exercé dans le sens des propositions faites par l'administration.

Documentation:

Les actionnaires peuvent prendre connaissance au siège de la compagnie à Bâle, dans les dix jours précédant la date de l'assemblée, des comptes de l'exercice, du rapport du collège des contrôleurs ainsi que du rapport de gestion avec les propositions du gérant sur l'emploi du bénéfice net.

Bâle, le 8 novembre 1984

Compagnie Financière Michelin
Le gérant: François Michelin

Budgets de ménages des salariés en 1975

92e numéro spécial de «La Vie économique»

La précédente enquête d'ampleur comparable sur le niveau de vie des ménages privés remonte aux années 1936 à 1938 et les résultats ont été publiés en 1942. La grande importance des relations fonctionnelles qui existent entre, d'une part, la structure des dépenses et, d'autre part, le revenu, la taille du ménage, la région de domicile ainsi que la situation professionnelle du chef du ménage justifie certainement un compte rendu minutieux des résultats de l'enquête menée en 1975 sur une grande échelle. L'abondance d'informations intéressantes l'emporte sans doute de beaucoup sur l'inconvénient du temps écoulé entre l'époque de l'enquête et celle de la publication.

Prix: 26 francs. Envoi contre versement préalable sur le compte de chèques postaux 30-520 de la Feuille officielle suisse du commerce, Bern. Prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement.

Avis selon l'art. 181 CO

La société ARL Applied Research Laboratories SA, ayant son siège rue des Alpes 3, à Morges, fait savoir qu'elle a repris de la société Applied Research Laboratories (Switzerland) SA, ayant son siège en Vallaire, à Ecublens, avec effet au 24 août 1984, les actifs et passifs et contrats en cours de l'entreprise exploitée par cette dernière à Ecublens.

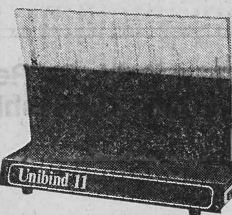
Ecublens, le 5 novembre 1984

ARL Applied Research Laboratories SA
Charly Marti, administrateur

Wir übernehmen laufend Liquidations- und Überschussposten aller Art von Fabriken, Konkursämtern, Banken usw.

Roby's Überschusswaren AG

Amerbachstrasse 45, 4057 Basel
Tel. 061 32 76 66, Telex 62906



Das Binde-system für jedes Büro!

Machen Sie mehr aus Ihren Berichten, Offerten, Briefen, EDV-Listen usw. UNIBIND verschweisst feste Bänder im Nu zu praktischen Transparent-Mappen, die schützen und attraktiv aussehen.

Preis-Hit für Unibind 11 neu Fr. 345.-

Verlangen Sie eine Gratis-Mustermappe bei UNIBIND-SWITZERLAND

M. Walther, Speerstrasse 97
8942 Oberrieden
Telefon 01 720 71 15

Software in der Sprache Ihres Betriebes

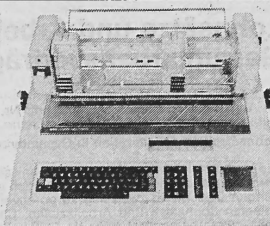
NCT TREUHAND AG

Computer und Programme
Würzenbachstr. 8, 6006 Luzern, Tel. 041-31 57 57

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt die unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»

Elektronischer Buchungs- und Fakturieraufschreiber

- Preisgünstiger Buchungs- und Fakturieraufschreiber
- Magnetkonten alphanumerisch
- Bedienerführung über Zeilendisplay
- Fakturierung mit automatischem Uebertrag auf Debitoren-Konto
- Standard-Programme: Hauptbuch, Debitoren, Kreditoren, Lohn



pebe

Pebe Datentechnik AG
8500 Frauenfeld
Wespenstrasse 15
Tel. 054-26 81 81

Das klingt ja gut:

- ☐ Senden Sie uns bitte detaillierte Unterlagen.
- ☐ Rufen Sie uns bitte an, wir haben noch Fragen.
- ☐ Ihr Kundenberater sollte uns den elektronischen Buchungs- und Fakturieraufschreiber am besten einmal vorführen.

Name:

Tel.:

Firma:

Adresse:

Elektronischer Buchungs- und Fakturieraufschreiber.
Mit dem Pebe-typischen Kundendienst.

Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen

Im April 1983 erschien als Sonderheft Nr. 95 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über die anfangs 1983 bestehende Regelung der «Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen».

Die Veröffentlichung informiert über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen für erwachsene Arbeitnehmer festgelegten Regelungen der bezahlten Ferien- und Feiertage. Ausserdem sind die geltenden eidgenössischen und kantonalen Ferien- und Feiertagsvorschriften aufgeführt, so dass ein umfassender Überblick über den Stand der Ferien- und Feiertagsbestimmungen entsteht. Die Publikation ist gemischtsprachig.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 11.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern.

Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

Vacances et jours fériés payés d'après les conventions collectives de travail

L'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a publié au mois d'avril 1983 le 95e supplément de «La Vie économique», intitulé «Vacances et jours fériés payés d'après les conventions collectives de travail».

Cette publication donne un tableau des régimes de vacances et jours fériés indemnisés, tels qu'ils sont prévus dans les conventions collectives bilatérales de travail en vigueur au début de 1983. Elle contient en outre la liste des dispositions fédérales et cantonales en la matière, ce qui assure une vue d'ensemble complète sur les conditions actuelles en matière de vacances et de jours fériés. L'ouvrage est rédigé dans les trois langues officielles.

L'exemplaire coûte 11 francs. Prière d'effectuer les paiements préalables au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne.

On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.